

تأليف زياودن ساردر جيرى رافتز بورين فان لون ترجمة ممدوح عبد المنعم محمد مراجعة وإشراف وتقديم إمام عبد الفتاح إمام





Introducing... Mathematics

Ziauddin Sardar Jerry Ravetz Borin Van Loon

أفدم ك ... صده السلسلة!

ليست أفكار الفلسفة هي وحدها الغامضة، بل هناك أيضاً كثرة كثيرة من الأفكار العلمية - في جميع العلوم تقريباً بلا استثناء - يصعب على القارئ غير المتخصص أن يستوعبها بسهولة، ومن ثم فهي تحتاج إلى شرح وإيضاح بالرسوم والصور فما هو الشعور واللا شعور؟ وما هو الفرق بين الذهن والمخ، وكيف نتعامل معهما. وما هي الوراثة والمورثات؟ وما الرياضيات، ولماذا كانت غامضة بالنسبة لمعظم الناس؟

كما أننا نحتاج إلى أن نعرف شيئًا عن كبار من العلماء بطريقة مبسطة - عن فرويد ويونج وكلاين ونيوتن وهوكنج الخ.

وإذا كانت الأعداد الستة الأولى من هذه السلسلة قد عرضت لمجموعة من الفلاسفة لاستجلاء غوامض أفكارهم عن طريق الرسوم، والصور، والأشكار التوضيحية، فأننا نفعل الشئ نفسه بالنسبة للأفكار العلمية، عن الشعور، واللاشعور، والذهن، والمخ الخ. وغيرها من أفكار وإننا نأمل أن يجد فيها القارئ نفس المتعة السابقة.



المشروع القومى للترجمة أقدم لك ...

علم الرياضيات

تألیف زیاودن ساردر جیری رافتز بورین فان لون

ترجمة ممدوح عبد المنعم مراجعة وإشراف وتقديم إمام عبد الفتاح إمام

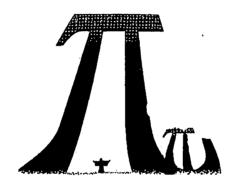
المجلس الأعلى للثقافة ٢٠٠٢

رقم الإيداع بدار الكتب المصرية ٢٠٠٢/٤١٧١

الترقيم الدولي I.S.B.N 977-5769-45-0

المشروع القومي للترجمة بإشراف: جابر عصفور

هذه ترجمة لكتاب THE MATHEMATICS



Ziauddin Sardar Jerry Ravetz and Borin Van Loon

حقوق الترجمة والنشر بالعربية محفوظة للمجلس الأعلى للثقافة ۷۳٥٨٠٨٤ بالأوبرا - الجزيرة - القاهرة. ت: ۷۳٥٢٣٩٦ فاكس: El Gabalaya St. Opera House, El Gezira, Cairo Tel: 7352396 E.Mail: asfour@oncbox.com

تهدف إصدارات المشروع القومى للترجمة إلى تقديم كافة الاتجاهات والمذاهب الفكرية للقارئ العربى وتعريفه بها، والأفكار التى تتضمنها هى اجتهادات أصحابها فى ثقافاتهم المختلفة ولا تعبر بالضرورة عن رأى المجلس الأعلى للثقافة.

«مقدمة»

بقلم المراجع

«أقدِّم لك.. هذا الكتاب!»

هذا هو الكتاب الحادى عشر في سلسلة «أقدِّم لك..» وهو يدور حول « الرياضيات ...»

والواقع أن الرياضيات ترتبط بالفلسفة ارتباطًا دقيقًا منذ فجر الفلسفة عندما كتب أفلاطون على باب الأكاديمية «مَنْ لم يكن رياضيًا فلا نصيب له عندنا» أو «من لم يكن مهندسًا فلا يدخل علينا». وجعل الرياضيات مدخلاً إلى الفلسفة واشترط كلامه دراسة الرياضيات كخطوة تمهيدية لدراسة الفلسفة ـ ولقد كان برتراند رسل في الفلسفة المعاصرة هو المثل النموذجي لهذه الرابطة ، فقد دخل إلى الفلسفة من باب الرياضيات عندما حاول تعريف «العدد» ، وكما حاول في كتابه «أصول الرياضيات» أن يحدد معنى اللامعرفات..

وربما اشتركت الرياضيات أيضًا مع الفلسفة في خاصيتين هامتين هما «التجريد» و «الصورية» ـ ولعل هذا هو السبب في شكوى الناس من الرياضيات، ومن الفلسفة في آن معًا. (لأن التفكير البشرى يبدأ بالمحسوسات ويتمسك بها ويجد صعوبة في الانتقال من المحسوس إلى اللامحسوس أو المجرد!) ـ ولهذا السبب يبدأ المؤلف في الصفحة الأولى من كتابه بالحديث عن شكوى الناس من الرياضة متصورين أن الناس ينقسمون قسمين أشخاص يفهمون الرياضيات (وهم نوع خاص من البشر) وأشخاص لا علاقة لهم بها!.

لكنه يبين لنا مدى حاجتنا إلى الرياضيات التي يرى أن الحياة لا يمكن تصورها بدونها. فنحن نحتاج إلى الرياضيات في البيع والشراء، وفي التسوق، وإعداد ميزانية

المنزل، وإدارة أعمالنا، وبناء منازلنا، دائماً في أعمالنا المصرفية، وعمل الخرائط، والسفر حول العالم بل حتى إلى الخروج من عالمنا إلى الفضاء الخارجي! بل إن الرياضيات ضرورية للعلم والاقتصاد والطب والتكنولوجيا باختصار هي المحرك الذي يحرك حضارتنا الصناعية!

ثم يبدأ المؤلف في الحديث عن "علم الحساب" وتاريخه ومساره مع مراحل البشرية والحضارات القديمة، وهو العلم الذي بدأ عند القبائل البدائية بالعد فالعد قديم قدم الكتابة أو لعلة أقدم منها، فقد استخدم الإنسان الأول الخطوط القائمة للدلالة على الأرقام، فرسم الواحد هكذا I والاثنين هكذا II والثلاثة هكذا III .. الخ، واستخدم الصينيون هذا الأسلوب حتى الخمسة IIII ، ثم عبروا عن الستة بخط قائم يعلوه خط أفقى TT وعن الشبعة بخطين قائمين يعلوهما خط أفقى TT وعن الثمانية بثلاثة خطوط يعلوها خط أفقى TTT وهكذا.

In المصريون القدماء فقد رمزوا إلى الواحد بخط قائم I، وللاثنين بخطين قائمين I ورمزوا للعشرة بباب مقنطر ضيّق I، ومعظم طرائق العد مبنية على أساس الخمسة باعتباره عدد أصابع اليد الواحدة، أو على العشرة باعتبار عدد أصابع اليدين الاثنتين، أما البابليون فاتخذوا من الستين وحدة عددية، ودوّن اليونان الأعداد بالحروف الهجائية فجعلوها حرف I للواحد، وحرف I للاثنين، وهكذا حتى العشرة، واعتبروا الد ف الحادى عشر مقابل العشرين، والحرف الثاني عشر مقابل الثلاثين .. وهكذا.

أما الهنود فقد جعلوا للأرقام رموزًا مستقلة هي ٢, ٢, ٢, ٥, ٥ .. الخ، واخترعوا الصفر، لكنهم لم يحسنوا استغلال تلك الأرقام ولم يفيدوا من اختراع الصفر.

ولقد أخذ العرب هذه الأرقام والصفر عن الهنود وعن العرب أخذ الغربيون الأرقام الهندية وسموها الأرقام العربية، وأخذوا الصفر أيضًا باسمه العربي «صفر» (أى فارغ أو خال) ولفظ Cipher في الإنجليزية (ومعناها صفر أيضًا) خير دليل على ذلك، ويقال: إن اختراع الصفر كان من أهم المنجزات الفكرية وبدون ما كانت الرياضيات الحديثة أمرًا ممكنًا..

والواقع أن الكتاب يعطى للحضارة العربية دورًا عظيمًا فيما أسهمت به في تاريخ

الرياضيات فنراه يقول صراحة: «قام المسلمون بتوحيد الفكر الرياضى فى جميع الحضارات السابقة عليهم فأدمجوا الجبر والعلاقات الحسابية البابلية والصينية والهندية بالعلاقات الهندسية اليونانية والهلنستية، وينتهى إلى أنهم كانوا على درجة عالية جدًا من الجرأة فى «تعاملهم مع العمليات الحسابية» ثم يتحدث عن شخصيات عظيمة مثل الخوارزمى «مؤسس علم الجبر» وتطويره عند «الصموعل» والكراجى، وعمر الخيام الشاعر وعالم الرياضيات، والبطانى وغيرهم من أعلام المفكرين المسلمين..

والكتاب في الواقع متعة لا تقدر حتى بالنسبة لغير المتخصص ، وإننا لنأمل أن نكون بترجمته قد قدمنا خدمة متواضعة في المشروع القومي للترجمة.

والله نسأل أن يهدينا جميعًا سبيل الرشاد،،

المشرف على المشروع إمام عبد الفتاح إمام

لماذا الرياضيات ؟

يثن كل شخص عند الذكر المطلق للرياضيات ، فالكثير من الناس يعتقدون أن العالم مقسم إلى نوعين من الناس . الأول هم الأشخاص بالغو الذكاء الذين يفهمون الرياضيات وهم بالطبع ليسوا من النوع الذى يمكن مقابلته فى إحدى حفلات السمر ...



ولكننا جميعاً نحتاج لفهم الرياضيات إلى حد ما، فبدون الرياضيات لا يمكن تصور الحياة.





فى الواقع أصبحت الرياضيات دليلنا للعالم الذى نعيش فيه، العالم الذى نشكله ونغيره والذى نعتبر نحن جزءًا منه. ولأن العالم أصبح معقداً لدرجة كبيرة وكذلك الأشياء المشكوك فيها أصبحت مهمة ومنذرة ، فنحن نحتاج الرياضيات لوصف المخاطر التى نواجهها ولنخطط لمعالجتها.

وتتطلب قدرة التعامل مع الرياضيات موهبة خاصة ومهارة مثل أى مجال آخر للمحاولات البشرية كالرقص مثلاً. والرياضيات أنيقة جداً وجميلة فى روحها تماماً مثل الأداء البحاد المعقد لفرقة الباليه الماهرة. وبالرغم من أن معظمنا لا يستطيع أن يكون راقص باليه محترف لكننا نعرف كيفية الرقص وفعلياً من الممكن أن نرقص . وبالمثل يجب أن نعرف جميعاً ما تتناوله الرياضيات وأن تكون لدينا القدرة على فهم ومعالجة بعض الخطوات الأساسية.





كيف أسمينا الأرقام كما نقرؤهم واحداً تلو الآخر، ربما يكفى تسمية عدد قليل من الأرقام. تستطيع بعض الحيوانات تمييز التجمعات المختلفة حتى خمسة أو سبعة أفراد، وما يزيد عن ذلك يطلق عليه «العديد» فقط. ولكن إذا كنا نعرف أن الأرقام تزداد دون توقف فلا يمكننا إطلاق الأسماء الجديدة بدون توقف.



لم تكن لغة الهنود Dakota (١) مكتوبة ولكنها كانت عبارة عن قطعة من القماش مرسوم عليها صور بالحبر الأسود، وفي كل سنة يتم رسم صورة جديدة لتوضيح الحدث الرئيسي في السنة المنقضية.

⁽١) الداكوتا Dakota ـ قبيلة من الهنود الحمر في الولايات المتحدة الأمريكية تستخدم لغة خاصة بها هي اللغة السوانية Siouan (المراجع).

وأفضل طريقة لعملية تنظيم التسمية والعد هى اتخاذ «أساس» وهو عبارة عن رقم يميز بداية العد مرة أخرى. وأبسط أساس هو اثنان، فعلى سبيل المثال قامت مجموعة من الأستراليين البدائيين (Gumulgal) بالعد بالطريقة التالية :

۱ = أورابون

٢ = أوكاسار

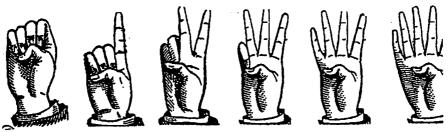
٣ = أورابون - أوكاسار

٤ = أو كاسار - أو كاسار

٥= أوكاسار - أوكاسار - أورابون.







وتعتبر أصابع اليد مفيدة في تعريف الأساسات، بعض الأنظمة تستخدم الخمسة كأساس والبعض الأكثر شيوعاً يستخدم العشرة. ويمكن استخدام العديد من الأساسات الأخرى. فعلى سبيل المثال العملة المتداولة في بريطانيا قديماً كان بها العديد من الأساسات : إثنا عشر (بنس في كل شنلن) وبعد ذلك عشرون (شلن في كل جنيه استرليني) وحتى واحد وعشرون (شلن في كل جنيه إنجليزي). لذلك كان يلزم وجود مساعدين في الأسواق للمساعدة في عمليات تقدير الفواتير أما عند الشراء بالتقسيط فربما يتم إخبار الناس أن رداء غرفة المعيشة يتكلف ١٥٥ جنيها إنجليزياً أو ما يعادل ١٠٤ قسط أسبوعي قيمته جنيه استرليني وخمسة عشر شلناً وسبعة بنسات ونصف. من يستطيع أن . الرغبة في الدفع بالتقسيط مام ! «أبدأ. أبدأ» أعجوبة

هناك أساس آخر شائع وهو عشرون (أصابع القدمين واليدين) وقد استخدمه الـ (Yoruba) بالإضافة إلى خاصية الطرح عند التعبير عن الأرقام الكبيرة داخل هذا الأساس.

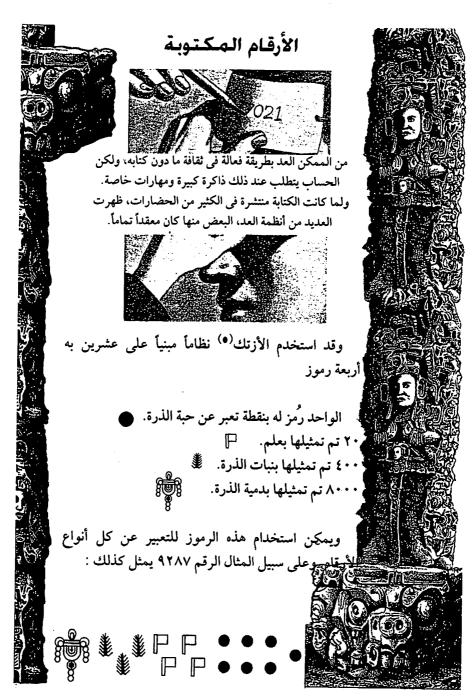
وقد كان لديهم أسماء مختلفة الأرقام واحد (أوكان) وحتى عشرة (إيوا). ومن إحدى عشر وحتى أربعة عشر كانوا يقومون بعملية الإضافة مثل إحدى عشر هو (واحد بالإضافة إلى عشرة) وأربعة عشر هو «أربعة مضافون إلى عشرة». أما الأرقام من خمسة عشر وحتى تسعة عشر فكانوا يقومون بالطرح مثل خمسة عشر هى «عشرون ناقصة خمسة» وتسعة عشر «هى عشرون ناقصة واحد».

ويظل هذا الأساس مستخدماً في الأرقام الفرنسية حيث إن ثمانين هي «أربعة عشرونات» أما تسعة وتسعون فهي أربعة عشرونات وتسعة عشر.



وعلى ذلك لا يوجد هناك أساس واحد مفضل، ربما يمكننا التفكير في نظام أرقام يتم تصميمه بصفات مختلفة وهي : يسهل تَذَكُّرُه وملائم في تسميته ومفيد في الحساب إلخ.





(•) الأزتك: شعب متمدن حكم المكسيك قبل أن يفتحها الأسبان.



ولقد استخدم المصريون القدماء مخطوطة تصويرية (الهيروغليفية) لكتابة أرقامهم.



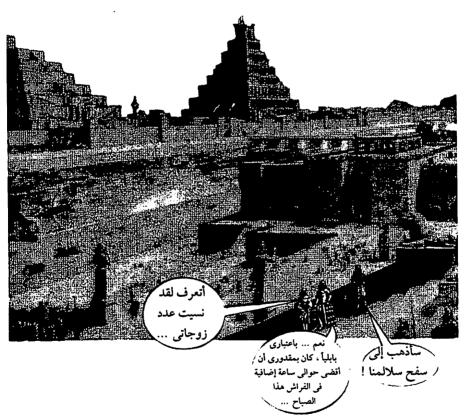
وقد استخدم البابليون نظاماً يتخذ من ٦٠ ومضاعفاته أساساً له بالرموز التالية :

1010010 1000

بعد ذلك قاموا بتطوير نظام مبنى فقط على قيمتين:

🍸 ترمز للواحد أو ٦٠ على حسب موقعها و 🔪 ترمز للعشرة

الذلك يمكن كتابة ٩٥ على النحو التالى : ٢ ٢ ٢ ٢ ٥ ٩ على النحو التالى :



ولقد بقى النظام الستونى البابلى حتى هذه الأيام، فالدائرة تحتوى على ٣٦٠ درجة والساعة بها ٦٠ دقيقة ، وتحتوى الدقيقة على ٦٠ ثانية.

وقد استخدم الصينيون القدماء نظام أعداد له أساس ١٠ برموز للأرقام من واحد وحتى عشرة والمائة والألف وكذلك العشرة آلاف ، وبعد ذلك طور الصينيون صيغة



(٠) مصفحة : صفيحة طباعية تصنع بصب المعدن في قالب من الورق المعجون.

وقد قدم الصينيون اختراعاً عظيماً وهو وضع الرموز المكتوبة في عالم من الأسماء المنطوقة للأرقام، وكان هذا عبارة عن نظام له «القيمة المكانية». حيث تعتمد تسمية الرقم (كتعبير عن الكمية) على مكانه في صف الأرقام. لذلك من الممكن أن يكون الرقم (٢) هو اثنان أو عشرون أو مائتان على حسب موقعه، وهذا يعنى أنه لا يلزم تسمية الأساسات الأعلى ، فمن المعروف أن (٢) في الرقم (٢٣٤) تعنى ٢٠٠٠.



أما الهنود فقد طوروا ثلاثة أنواع واضحة لأنظمة الأعداد. الأعداد. قام (Kharosthi) باستخدام رموز للعشهة

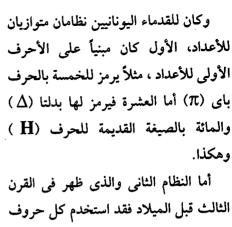
قام (Kharosthi) باستخدام رموز للعشرة والعشرين وتم التعبير عن الأرقام من ١ حتى ١٠٠ بالجمع.

أما الـ (Brahmi) فقد استخدموا رموزاً منفصلة للواحد، الأربعة حتى التسعة والعشرة والمائة ، وهكذا.

أما Gwalior فكان لديهم رموز للأرقام من واحد وحتى التسعة وكذلك للصفر.



ولقد قام الهنود بالتعامل مع الأرقام الكبيرة براحة تامة، حيث أعطت النصوص الهندية القديمة أسماء لأرقام كبيرة مثل ١٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠,٠٠٠ وأسموه (باراردها Parardha).



أما النظام الثانى والذى ظهر فى القرن الثالث قبل الميلاد فقد استخدم كل حروف الهجاء اليونانية وثلاثة من الحروف الفينيقية ليصبحوا سبعة وعشرين رمزاً رقميًا. وكانت أول تسعة أحرف ترمز للأرقام ١ حتى ٩؛ أما التسعة التالية فكانت ترمز للعشرات من ١٠ وحتى ٩٠٠ أما السعة أحرف الأخيرة وحتى ٩٠٠.



أما النظام الرومانى فكان يحتوى على عدد سبعة رموز للأرقام : I يعبر عن ١ ، و

 ${f L}$ یعبر عن ۵ ، و ${f X}$ یعبر عن ۱۰ ، و ${f C}$ یعبر عن ۵۰ ، و ${f C}$ یعبر عن ۵۰۰ ، و ${f M}$ یعبر عن ۵۰۰ ، و

وكانت الأرقام تكتب من اليسار إلى اليمين حيث تكتب الأرقام ذات القيمة الكبيرة في اليسار ثم تُجمع مع بعضها لتعطى قيمة الرقم المشار إليه.

وعلى ذلك LX هو ٦٠.

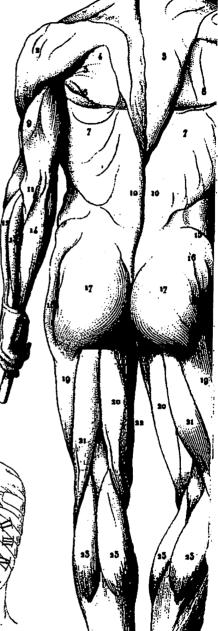
وللملاءمة، كان الرقم ذو القيمة الصغيرة الموضوع على اليسار يُفسر بالطرح، وعلى ذلك الرقم McM يعنى

.19..

أً والأرقام الرومانية بالرغم من أنها لا ترال تستخدم الآن كوسيلة للتزيين، إلا أنها لم تكن مناسبة لعمل الحسابات السريعة.







وقد أدى استخدام حروف الهجاء للتعبير عن الأرقام إلى ظهور فن التنبؤ العالى فى تطوره والذى يسمى Gomatria . ويقوم أحد الأشخاص بترتيب أحرف كلمة ما أو اسم على وجه الخصوص ليكون رقماً ما ثم يقوم بتفحصه للبحث عن نوع ومعنى لهذا الرقم. والشخص الذى ينتج اسمه رقماً مثل ٦٦٦ (عدد الحيوانات في التوراة) كان يوضح شيئاً



وقد طورت الحضارة الإسلامية (منذ ٦٥٠ بعد الميلاد وحتى الآن) مجموعتين متشابهتين من الأرقام. كانت واحدة منهم تستخدم في الجزء الشرقي (بلاد العرب وفارس).

أما الأخرى فكانت تستخدم في الجزء الغربي (بلاد المغرب والأندلس). وكلتا المجموعتين كانت تحتوى على عشر رموز من الصفر وحتى التسعة.

المجموعة الشرقية : ٢ ٢ ٣ ٤ ٥ ٦ ٧ ٨ ٩ ٠

المجموعة الغربية : 0 9 8 7 6 7 8 5 1 2 1

وقد بقيت المجموعة الشرقية تستخدم حتى الآن في العالم العربي، أما المجموعة الغربية والتي تدعى الأرقام العربية فهي تمثل نظام الأرقام الذي نستخدمه جميعاً في هذه الأيام.



الصفر

يعتبر الصفر اختراعاً متأخراً نسبياً (حيث تم وضعه في القرن السادس بعد الميلاد)، ويبدو أنه ناتج عن ارتباط الحضارتين الصينية والهندية. وقد كان الصينيون يحتاجونه للتعبير عن قيمة المكان ـ كيف مثل الصينيون المكان الخالي في الرقم مئتين وخمسة ؟ والرقم ٢٠ يعتبر خطأ لذلك كان يلزم شيء ما يوضع في المكان الخالي مثل ٥ ـ ٢. لكن المعنى الكامل للصفر كان قد تم تطويره في الحضارة الهندية، حيث إن التأملات الفلسفية في الفراغ كانت قد تطورت بدرجة كبيرة.

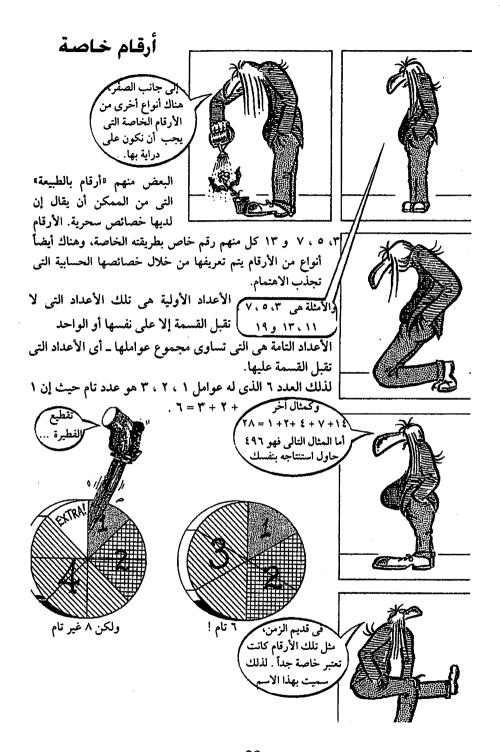


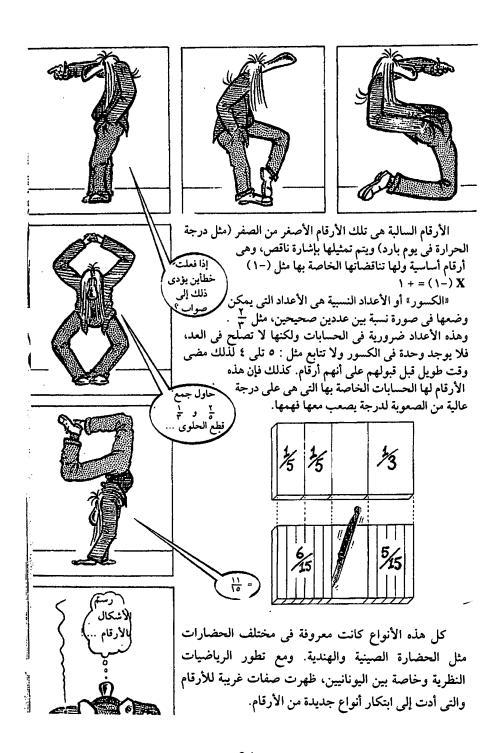


وبينما يعتبر الصفر ضرورياً في الحسابات ولكنه يُستبعد في العد. فأول شيء في صف أشياء لا يقال له «الصفرى». وهناك تناقض واضح في التقويم الميلادي: تسمى الفترة ١٩٠٠ - ١٩٩٩ بالقرن العشرين حيث لم يكن هناك قرن صفرى في بداية التقويم الميلادي.

والصفر له معنيان كما هو واضح من «أضحوكة الصفريات»، حيث يتحدث مرشد في أحد المتاحف إلى المجموعة المدرسية:



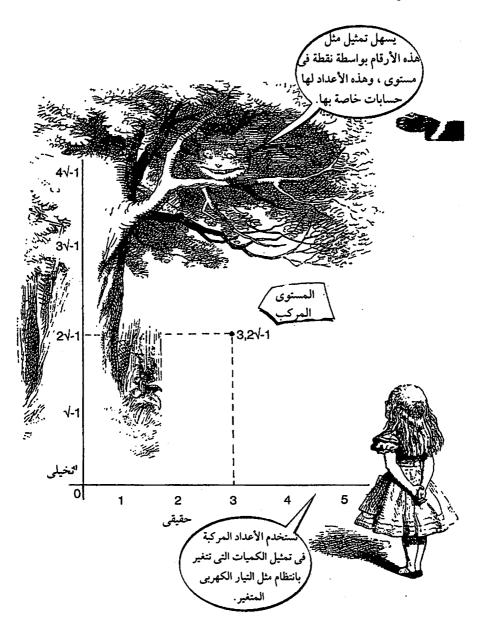




الأرقام غير النسبية وهي الأرقام التي لا يمكن التعبير عنها بنسبة بين رقمين صحيحين.

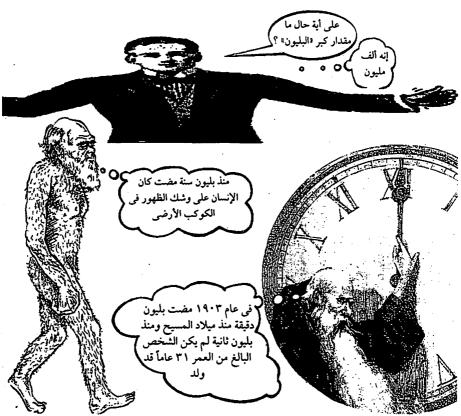


الأعداد التخيلية تنتج من ضرب الأعداد الحقيقية بالكمية التخيلية، وهى الجذر التربيعي لسالب واحد $(\sqrt{1-1})$. وعند إضافة عدد تخيلي لآخر حقيقي يسمى الناتج "الأعداد المركبة".



الأرقام الكبيرة

تقوم الأرقام الكبيرة بإرهاب الكثير منا لدرجة أننا نجد صعوبة فى تقدير القيمة الحقيقية لتلك الأرقام.



ويبدو المائة مليون رقماً أكثر ترويعاً، ولكن في هذه الأيام يعتبر رقماً غير عادى بالنسبة لدولة ما، وخاصة بالنسبة لدولة نامية (أي تكون مدينة بمثل هذا الدين). ولو أن هناك دولة أرادت التخلص من دينها قامت بدفع دولار، أو جنيه



وكيفية الوصول إلى هذه الأرقام الكبيرة بسهولة يتم توضيحه بمثال بسيط وهو الخطاب المتسلسل. يقوم شخص ما بإرسال خطابين إلى شخصين يخبر كلاهما بإرساله إلى اثنين آخرين وهكذا. في هذه الحالة قام الشخص الأول بإرسال خطابين، وفي المرحلة الثانية تم إرسال Y = 1 خطابات أما المرحلة الثالثة ففيها Y = 1 Y = 1 خطابات. إذن كم عدد المجموعات المطلوبة للوصول إلى بليون خطاب ؟





ومن الممكن أن نُزيد أُلفتنا مع هذه الملاحظات بتفقد المثال التالى :



وكتابة الأسس تصلح أيضاً في حالة الكسور ، ولتحويل أس ما إلى كسر نقوم ببساطة بوضع وكتابة الأسس نصلح أيضاً في حالة الكسور ، ولتحويل أس ما إلى كسر نقوم ببساطة بوضع إشارة سالب أمام الأس ، لذلك ١٠ - ١ = $\frac{1}{1}$ ، ١٠ - ٢ = $\frac{1}{1}$ وهكذا.



وبنفس الطريقة إذا كبرنا خريطة أو رسمة ما عدد س من المرات، فإن عدد س من ضعفاً من الورق يكون مطلوباً لذلك.

ونسمى س، س^۲، س^۳، س³، س⁶ بالأس الأول، والثانى ، والثالث ، الرابع ، الخامس لـ س على الترتيب. وكان يطلق على الأسس فى البداية «التربيع» و«التكعيب» من خلال معناهم الهندسى.

وبالطبع بدلاً من ٢ أو ٣ أو ٤ أو ٥ من

الممكن أن يكون هناك أى أس آخر؛ باستخدام «ن» لتعبر عن أى رقم نقول: إن س ن تسمى الأس النونى لـ س.



وقد قدم عالم الرياضيات المسلم «ابن يحى الصموعلى» (المتوفى عام ١١٧٥) في كتابه «الباهر» (الذي ألفه عندما كان عمره تسعة عشر عاماً) لأول مرة تعريف ...



اللوغاريتمات

اللوغاريتم هو الأس الذي يُرفع إليه رقم ما ليعطى رقماً آخر ، ويسمى الرقم الأول الأساس. وحيث إن 7 = 1 فهذا يعنى أن لو 7 = 7 وتقرأ كالتالى : لو للأساس 1 للرقم 1 يساوى اثنين.

والأساسات الأكثر شيوعاً للوغاريتمات هي . ١٠. والعدد الأسى

(أو الأساس الطبيعي ، انظر صفحة ١٠٥).

وحیث أن س * = ١ لأى س فهذا يعنى أن لو ١ = صفر لأى أساس.

ولضرب أو قسمة تعبيرين لوغاريتميين نقوم باستخدام القاعدة «ضرب أو قسمة أس رقم ما يعبر عنه بجمع أو طرح الأسس »، لذلك لو (س X ص) ببساطة يساوى لو س + لو ص.



واللوغاريتمات تعتبر ذات نفع عظيم فى تبسيط الحسابات الطويلة المعقدة. فللقيام بعلمية ضرب أو قسمة عددين كبيرين نقوم أولاً باستخراج لوغاريتماتهم من الجدول ثم نجمعهم أو نطرحهم ونضع الناتج فى الجدول لاستخراج المجموع (أو خارج القسمة).

O 1 2 3 4 5 6 7 8 9 3 3 3 3 3 3 3 3 3		101237
O 1 2 3 4 5 6 7 7 7 7 7 7 7 7 7	1 2 2 4 5 6 7 8 9	
10		7412 7419 7505 75
10 000 0043 0086 0288 0770 0212 0253 0294 0714 0274 0275 1 8 111 53 03 23 63 03 41 11 04140 0218 0310 0250 05070 1045 1058 1773 1773 1775 1770 0228 05070 1045 1058 1773 1773 1775 1770 0228 0258 0259 1045 1045 1279 1100 13 7 10 14 173 10 12 13 10 19 13 10	0 3 4 5 0 17 21 25 29 33 37	50 7482 7490 7497 7499 74
10 0000 0043 0086 0288 0770 0222 0233 0239 0257 0254 8 371 0754 8 8 11 15 39 23 36 3		1 17559 7500 7640 7657 7
110 0-000 00043 0005 0007 0043 0043 0007 0043 0007 0043 0043		1 1281-263417012 (2002) 223117
121 0413 0433 0350 0734 0430 0351 0430 0351 0430 0351 0361 0	10 .0000 0043 0007 0645 0687 0687 072 1100 3 7 10 13 16 19 23 20 29	391
123 173	1 0453 0492 033 0034 0309 033 1399 393 13	1 (gg) -7782 (7709) 111
131 1407 1373 1373 1383 1384 1014 1	12 -0702 00320 1230 1230 1231 1303 1231 1703 1703 1703 1732 3 6 8 11 14 46 18 21 24	
14. 480 1 970 1 1813 1847 1871 1847 1871 1847 1871	[23] 139 179 1553 1581 1014 1059 1087 127913 5 8 11 73 20 22	1621-79341772-18007 80141
To	1l.v.6t1149*1*2*31.u.+118731*Y***********************************	63 -7993 8075 8082
13222 1364 1364 1364 1324 1331 1356 13579 13784 2 4 5 7 9 2 1	15 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	64 000 4.26 8142 8149
13222 1364 1364 1364 1324 1331 1356 13579 13784 2 4 5 7 9 2 1	77 2304 2330 2355 2380 4 7 9 231 2945 2967 2989 2 7 8 7 73 15 17 19	142 -8195 8 02 0209
13222 1364 1364 1364 1324 1331 1356 13579 13784 2 4 5 7 9 2 1	18 2553 2577 292 4 % " \ 10 181 3201 2 4 6 0 1 16 18	8261 8267 8274 8344
13222 1364 1364 1364 1324 1331 1356 13579 13784 2 4 5 7 9 2 1	19 2788 2013 3118 3139 3100 3 3 30 3 4 6 8 10 12 14	8 0325 8335 8401 8407
13 372 374 375 376 378 377 376 378 377 376 378 377 376 378 377 376 378 377 376 378 377 378		191.8300 1-51-1
190 1971 190	3284 3302 3501 3766 3784 2 4 6 7	0 -8451 8457 0443
190 1971 190	22 3424 317 (3655 3074) 28 3027 3027 3045 3062 2 4 5	8519 8525 853
190 1971 190	3617 300 3838 200 3838 300 300 300 300 300 300 300 300	8573 8579 8585 86
190 1971 190	24 3007 3097 492 4249 4205 1200	73 -8033 8039 8704 87
190 1971 190	25 3150 4150 4100 4 NN \ 378 4393 4409 1425 132	74 8692 8756 8762 87
190 1971 190	77 4314 7 18 4533 4548 4513 4728	75 8808 8814 8820 8
190 1971 190	23 4472	12 8865 8871 8870 8
190 1971 190	3 9 11	12 78 .8921 8927 8987 8
1928 4942 4955 1905 5105 5175 5132 5143 5363 5391 5363 5391 5323 5185 5196 521 5224 5237 5259 5261 5275 5261 5275 5261 5275 5261 5275 5276 5277 5275 5276 5276 5277 5275 5276 5276 5277 5	1301 4771 4300 1	1791 1 1 1.
32 :951 5923 5931 5224 5237 5393 5391 5491 5491 2 4 5 6 7 8 9 10 341 5313 5316 5318 5318 5316 5318 5318 5316 5318	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
33] -5183 5384 5381 5346 5353 5346 5357 5358 5357 5357 5358 5357 5358 5357 5358 5357 5358 5357	1221-5051 5002 3011 5224 5237 5237 5251 3416 5426 5426 5426 5426 5426 5426 5426 542	11 000 0000 9090
341 5315 5326	[33] ·5105[5'*] [333] 5366[5370] (514[5527] 5530] [336] 2 4 5 4 5	1 1011 3 2 2 10143 191491
36 3513 5575 5587 5797 5777 5770 3701 3722 3725 3800 372 372	341-5315 536 54-5 5478 5478 5623 5635 5647 5636 1 2 3 5 6 7 8	0 101 82 9191 9190
37	1351 347 152mc164871557715 1 Lance 1670315(CC175mn1+ 2 31 3 2 ml 8	1 1 B41'9*431'aaaa a3041
\$\frac{3}{30} \cdot \frac{5}{9911} \frac{5}{9972} \frac{3}{9373} \frac{5}{944} \frac{9}{9595} \frac{5}{9904} \frac{6}{9575} \frac{6}{9506} \frac{6}{6} \frac{6}{6} \frac{6}{6} \frac{6}{6} \frac{6}{6} \frac{6}{6} \frac{7}{6} \frac{6}{6} \frac{7}{8} \frac{9}{9} \frac{9}{	30 -682 5604 5705 5717 5843 5855 5860 576 509 0010 1 2 3	0 101 1 1021 7 7 103501939
\$\frac{3}{40}\$ \cdot \frac{6031}{6031}\$ \frac{604}{6031}\$ \frac{605}{6054}\$ \frac{605}{6055}\$ 60		1 1801 9345 1
40 -6621 6631 6642 6556 6170 6180 6191 6301 6321 6335 1 2 3 3 4 5 6 7 8 9 42 6232 6233 6233 6233 6233 6233 6233 6	39 5921 592- 3755 (6064 6075 6085 6090 620)	2 21 1971 2272 1979
41 G188 G188 G179 G33 G371 G336 G375 G385 G393 G405 G415 G442) 42 G232 G233 G233 G335 G375 G385 G393 G405 G415 G321 G23 G23 G23 G335 G375 G385 G375 G385 G570 G570 G570 G570 G570 G570 G570 G57	401-6021 6031 6042 0033 Geo 6101 6201 622 023 4 3 6 7	8 91 1 [89[-9491]345/
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	1	
43 6335 (6345 6437) (644 6456 657) (6597) (6597) (6507) (6507) (6712) (72 3 4 5 6 7 8 8 4 643) (6547	41 622 6243 6253 6253 6375 6385 6395 6395 6522 1 2 3 4 5 6 7	7 8
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	[12] 6335 [0345] 0353 [91 92 93 8 8643 94
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	6435 6414 6561 6571 6565 6684 6693 6702 670	6 7 01 } [621900717]
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	451-05316637 6046 6656 000 6667 6770 6785 6794 6883 1 2 3 4 4 5	6 7 0 04 -9731 9730 97
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	140 6730 6749 6749 6759 6860 6877 6860 6872 6981 1 2 3	6 7 91 1931 16231082719
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	181-6812 6821 6830 6928 6937 6940 6933	2 2 2 2 2 2 2
$ \begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$	[49] -6902 0911 091 7034 7033 7042 7030 7039 1	0 7 01 1071 900 100(1)0
S3 7076 7084 7003 7101 7103 7103 7103 7203 7303 7306 7316 1 2 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 7 8 9 1 2 3 4 5 6 7 8 7 8 7 8 7 8 9 1 2 3 4 8 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 7 8 9 9 9 9		6 6 7 9956 9956
$\begin{array}{c ccccccccccccccccccccccccccccccccccc$		
\$31 7243 7332 7340 7348 7335 7340 7348 7355 7340 7348 7	52 7070 7168 7177 7185 7275 7284 7292 7380 7388 7390 1	1 · · · · ·
المجلس المنظم ا	[rel:72431/**] 22481733 / · · - A R H	
(تواعد اللوغارينمات)	59 734 100 6 7 8 8 5 1 7	يجب ان استخد
	1 2 3 4 3	(قواعد اللوغاريتم
	· ·	

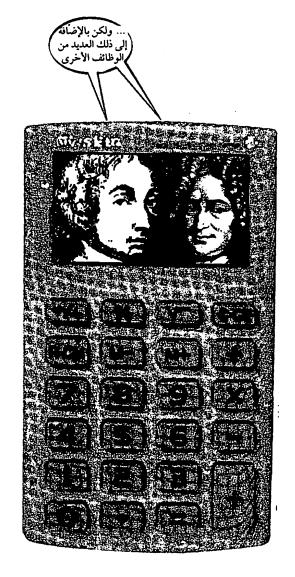
وكانت أول الجداول تلك التى أنشأها عالم الرياضيات الاسكتلندى جون نابير (١٥٥٠ ـ ١٦١٧)، وكانوا للأساس الطبيعى e. وقد أطلق عليهم «طبيعى» نسبة للأساس، أو «نابيريان» نسبة إلى مخترعهم.

الحساب

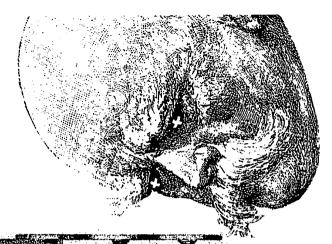
عملية ضرب الأرقام من كل الأنواع والحصول على ناتج تسمى الحساب، وهو متضمن في كل العمليات الرياضية. وكان الحساب يتم في البداية باستخدام الحصى كما كان يفعل اليونانيون القدماء باستخدام الحصى للقيام بالحسابات الأولية. وأصل كلمة يحسب Calculate في اللغة الإنجليزية هي كلُّمة «Calculus» اللاتينية والتي تعني «حصاة». [6 وحتى هذه الأيام يعتبر عداد أباكوس (ذو الخرزات على الأسلاك) هو أوسع جهاز عد انتشاراً. وحتى في هذه الأيام، المستخدم المآهر لهذا العداد يستطيع أن يعد الخرزات أسرع من الوقت الذي يستهلكه مشغل لوحة

المفاتيح الرقمية للبحث عن المفاتيح.

وقد ظهرت آلات الحساب في صورتين أساسينين: آلات الجمع البسيطة وكانت تقتصر على القيام بالطرح والجمع، والآلات الحاسبة والتي تتمكن من القيام ليس بالضرب والقسمة فقط



وكانت أول آلة جمع قد اخترعت بواسطة العالم الفرنسى بليه باسكال (١٦٦٣ ـ ١٦٦٢) في عام ١٦٤٢ وكانت تتمكن من الجمع وحمل الباقي. وفي عام ١٦٧١ قام العالم الألماني جوتفريد ويلهلم فون ليبنز (١٦٤٦ ـ ١٧١٦) بإنتاج جهاز يتمكن من القيام بعمليات الضرب عن طريق الجمع التكراري.



وفى عام ١٨٢٢ قام عالم الرياضيات والمخترع الإنجليزى تشارلز باباج (١٧٩٢ ـ ١٨٧١) ببناء آلة جمع صغيرة . وبعد عشرة سنوات قام بتركيز تفكيره فى «آلة الطرح»، والتى اعتبرت بداية الحاسب الرقمى. بعد ذلك تم نوظيفه فى مشروع إنشاء الموتور التحليلى» والذى لم يبن أبداً وتوجد الآن صورة منقولة عن جزء منه قد تم بناؤه، فى متحف لندن العلمى.

والحسابات:
مهما كانت معقدة، لا تكفى
لحل المسائل في كل الأحيان.
في بعض الأحيان نحتاج إلى
المعادلات

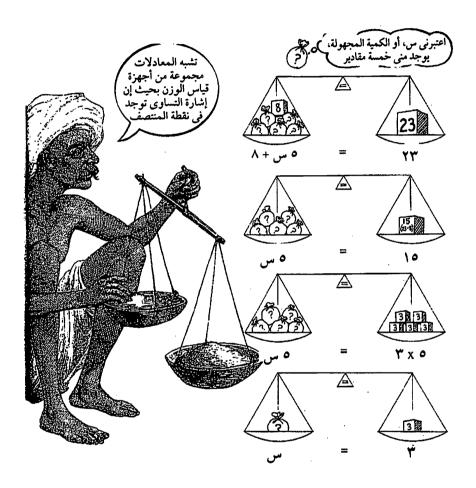
المعادلات

المعادلات هى لب الرياضيات، وهى تستخدم فى كل أفرع الرياضيات البحتة والتطبيقية عدا الرياضيات البدائية جداً. وكذلك تستخدم المعادلات فى العلوم الفيزيائية والحيوية والاجتماعية. وكما هو متضمن فى اسمها ، فالمعادلات تنص على تساوى تعبيرين وغالباً ما تتضمن كميات غير معروفة وتسمى بعضها بالمتغيرات والبعض الآخر بالثوابت أو العوامل. وتستخدم المعادلات كذلك فى تعريف الكميات المختلفة أو النص على العلاقة بين بعض المتغيرات.



وقبل اختراع المعادلات كانت المسائل الرياضية تحل بطرق معقدة بارعة جداً، والآن تم اختصارها إلى صيغة بسيطة جداً.

فى المعادلة ٥ س + Λ = Υ 7، س هو المجهول المطلوب حسابه ، من الممكن حساب قيمة س بطريقة التجريب والخطأ، أو بطريقة بسيطة (وهى طرح Λ من كلا الجانبين وبعد ذلك القسمة على ٥).





$$\frac{1}{1} = \frac{1}{1} = \frac{1}{1}$$



لا توجد حدود لدرجات هذه المعادلات الجبرية ولكن هناك حدود فاصلة عند المعادلات الخماسية، فعلى مر العصور كانت هناك محاولات لإيجاد صيغة لجذور تلك المعادلات مثل تلك الصيغة في صفحة ٥١ ولكن عند بداية القرن عنل بداية القرن مثل قبل هذه الصورة.

والمعادلات من الممكن أن تحتوى على أكثر من متغير في أحد حدودها، ومثال لذلك المعادلة : س ص = ١ المعادلة الهندسية التي تصف «القطع الزائد».

التقطع الزائد س ص =١

ودرجة المعادلة يتم تعريفها على أنها مجموع الأسس للمتغيرات المختلفة في الحد الذي يحتوى على أعلى هذه الأسس ومثال لذلك المعادلة:

أ $m^0 + V$ m^0 $m^0 + ج <math>m^1$ $m^0 = 0$ أعلى حد في الأسس هو ج m^1 m^0





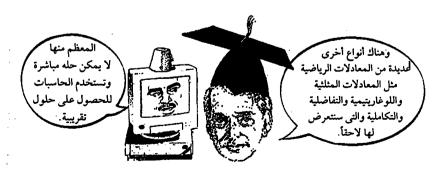
وعندما يكون لدينا مجموعة من معادلتين أو أكثر في متغيرين أو أكثر فمن الممكن حلهم آنياً بمعالجة بسيطة.

وكمثال لذلك:

- ۱) ۲ س + س ص + ۳ = ۰ س + ۲ س ص = ۰
- $^{\circ}$ = 7 + $^{\circ}$ $^{\circ}$
 - $^{\circ}$ و بطرح المعادلة الثانية من هذه المعادلة نحصل على $^{\circ}$ س + $^{\circ}$
 - ٤) لذلك س = -٢

وبالتعويض عن قيمة س في المعادلة الأولى نجد أن ص = $-\frac{1}{Y}$

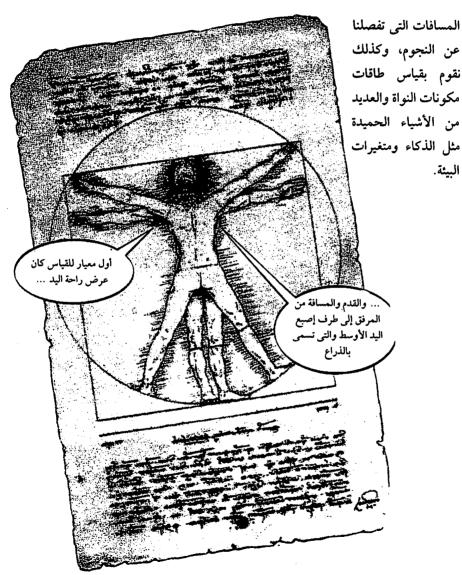
وهناك بعض المعادلات الآنية الأكثر تعقيداً من ذلك ومن الممكن أن تحل بنفس الطريقة.



القياس



القياسات جزء مهم جداً من الرياضيات ، فنحن نقوم بقياس كل شيء تقريباً. وتتنوع القياسات من الوقت والأبعاد والأوزان والسعات والحجوم والكهرباء والحرارة وحتى

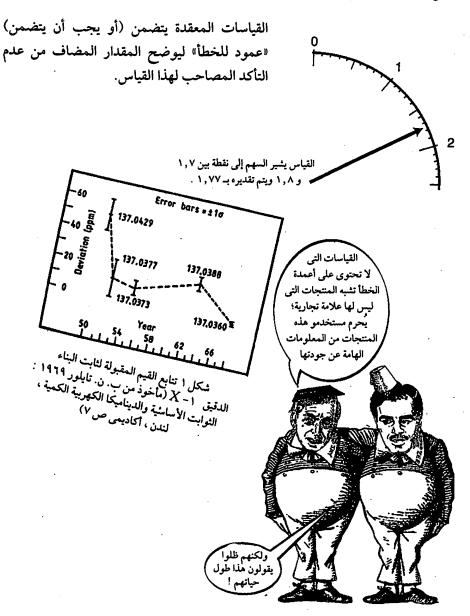




وكل وحدة أساسية لها تعريف وطريقة قياس محددة من قبل الهيئات الدولية الرسمية، وبالطبع تتغير هذه التعريفات كلما ظهرت طرق قياس أفضل.

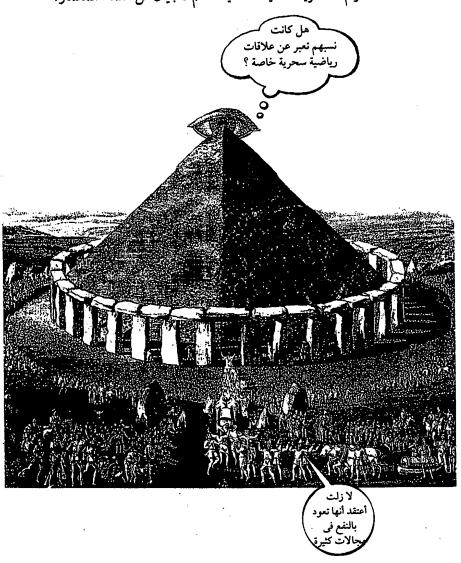


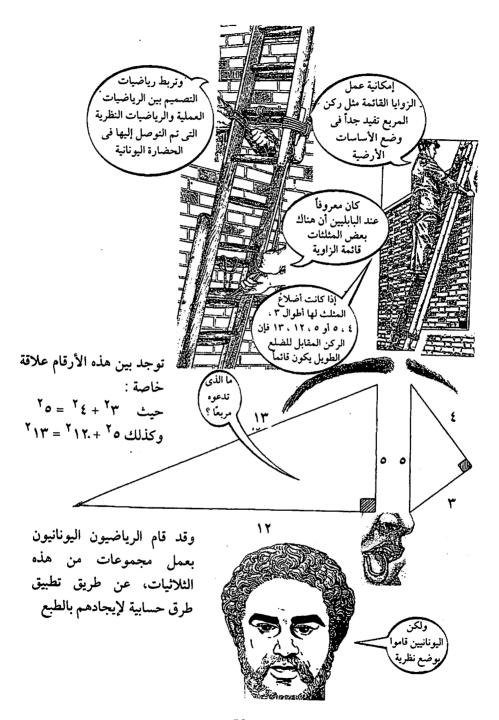
ويلاحظ أن العد والحساب دائماً ما يتعلقان بأرقام منفصلة ومنفردة ، ولذلك يتضمنون أرقاماً فعلية وعلى النقيض فإن القياسات تهتم بمقادير متصلة . ولا يوجد قياس مثالى يعطى القيمة الفعلية للكمية المقاسة، فعندما تتم مقارنة الشيء الذي نريد قياسه مع معيار معين فإننا نحاول تقريب القراءات بين نقطتين على أدق مقياس. لذلك فإن كل تقرير عن



ومنذ عصور ما قبل التاريخ ظلت القياسات تستخدم في البناء والتصميم. وقد اكتشف علماء العمارة أن الآثار القديمة الباقية مثل Stonehenge كانت تقام بدقة شديدة لملاحظة بعض الأحداث الفلكية، وبالتالى كانت أساساتها تتطلب دقة هندسية في التصميم. وكذلك تم تصميم كنائس أوروبا medival بنسب دقيقة حتى أن نظرية النسب الإلهية كانت هي أساس المعمار والفن في عصور النهضة.

وقد مثلت الأهرام المصرية العظيمة تحدياً أعظم لأجيال من علماء المعمار.





الرياضيات اليونانية







متناقضات [«]زينو[»]

حاول زينو أن يبين أنه سواء تخيلنا أن الفضاء يمكن تقسيمه تقسيماً نهائياً أو لا نهائى أو سواء اعتبرنا الحركة البسيطة أو النسبية سنصل إلى تناقض ، وقد وضح ذلك باستخدام أربعة متناقضات.

وأشهر تلك المتناقضات هى التى تهتم بالتسابق بين أشيلس (أفضل عداء) والسلحفاة. فى قفزة واحدة يستطيع أشيلس أن يقطع نصف المسافة التى تقطعها السلحفاة ويكرر ذلك مرات عديدة...

كانت شهرتى ناتجة عن المتناقضات التى تحديت بها الأساسيات التى يبنى عليها اعتقادنا عن الفضاء والوقت والتغير



باستخدام هذا التحليل كيف يمكننا تفسير تغلبه على السلحفاة ؟

بالطبع لسنا في حاجة إلى ذكر أنه سيفعل ذلك بعد عدد لا نهائي من القفزات. في الرياضيات الحديثة لا نستطيع التحدث عن الحد الأخير أو اللانهائي في متتابعة.

وهذا التناقض يوضح أننا إذا جعلنا الفضاء مقسماً تقسيماً لا نهائى، سنصل إلى تناقضات في وصف الحركة.

هناك أربعة متناقضات أخرى لزينو عن الحركة وأخرى عن التغيير بوجه عام، وإليك المثال التالي. بفرض أننا أعطينا الأوامر التالية ...



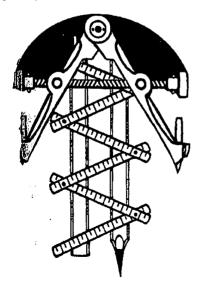
وقد قام الفلاسفة بملاحقة زينو في كل لحظات حياته ولكن مثل أشيلس لم يتمكنوا من اللحاق بفريستهم تماماً. ربما كان لدى زينو شيء يريد أن يخبرنا به عن علم الرياضيات، فنحن نحب أن يكون هذا العلم واضحاً ولكنه في الحقيقة متناقض.



كانت لأفكار إقليدس تأثيرات ضخمة على علم الرياضيات فى الغرب حيث إنها تعتبر الأساس للهندسة. وقد قام بتنظيم إثباتات تقليدية مبنية على بعض «الأعمال» باستخدام بعض الأدوات المثالية مثل المسطرة والفرجار (لعمل أقواس من دوائر). باستخدام هذه الأعمال يمكنك إثبات أشياء عن هيئة الأشكال دون استخدام الأمثلة الرقمية، وكان هذا هو التغيير الكبير

فى الرياضيات اليونانية _ فكرة الإثبات العامة المختصرة.

وفى عمله «العناصر» قدم إقليدس أساسياته المشهورة للهندسة وقام بتعريف الأعمال المسموح بها فى الإثبات (وهناك بعض الأعمال الأكثر تعقيداً والتى كانت معروفة بتحويل بعض الإثباتات الصعبة إلى صورة سهلة ولكنها لم تكن تعتبر «هندسية»). وبعد تعريف عناصره الأساسية مثل «النقطة» و«الخط» قدم إقليدس خمس ملاحظات شائعة عن الكمية وكذلك خمسة افتراضات للأعمال.



الملاحظات الشائعة :

۱ – إذا ساوى شيئان شيئاً ثالثاً فإن الثلاثة يكونون متساوين
 أ = جـ ، ب = جـ ، أ = ب

٢- إذا أضيفت كميات متساوية إلى كميات متساوية كان
 الناتج متساوياً = + = = =

٣- إذا طرحت كميات متساوية من كميات متساوية كان
 الناتج متساوياً = - = =

٥- الكل أكبر من الجزء **الكلل**

الافتراضات :

من المسلم به أنه في المستوى:

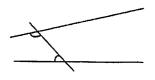
١- يمكن رسم الخط بين أي نقطتين.

٢- يمكن مد أي خط من كلا الجانبين بدون حد.

٣- يمكن رسم دائرة بأي نصف قطر حول أي مركز .

٤- كل الزوايا القائمة متساوية.

٥- الخطان اللذان يقطعان خطاً ثالثاً بحيث كان مجموع الزوايا الداخلة أقل من زاويتين قائمتين يجب أن يتقاطعا في نقطة . وأول ثلاث نقاط تعرف أعمالاً أما الاثنان الباقيان فهما نظريات. الافتراض الخامس يسمى «افتراض التوازى» وقد ظل هذا الافتراض تحدياً للرياضيين من بعد إقليدس. وفي الواقع فإن هذا الافتراض يعتبر المفتاح الذي يصف نوعين مختلفين من الهندسة.













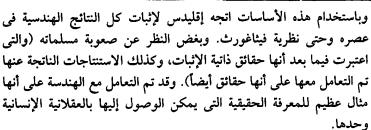




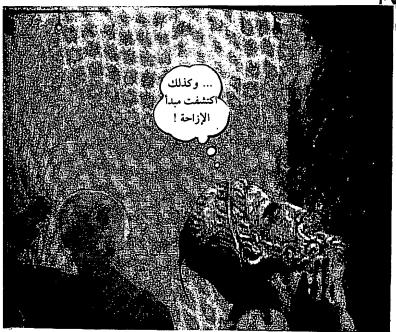








وجاء بعد إقليدس رياضي عظيم جداً وهو أرشيميدس (٢٨٧ - ٢١٢ ق.م.). وضع أرشيميدس طرقا لقياس مساحة الأشكال الدائرية وكذلك مساحة سطح الأجسام المنحنية مثل الكرة والأسطوانة، وقد استنتج قيمة تقريبية لـ ط...











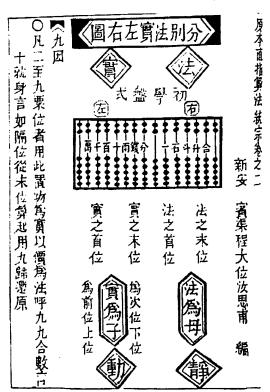


الرياضيات الصينية

لم يَقُم الصينيون باستخدام الإثباتات الثابتة التى وجدناها فى «عناصر إقليدس» وذلك لأنهم لم يُعجبوا بالمنطق الثابت. كان الصينيون، مهتمين بالتطبيقات العملية للأفكار ولم يدرسوا الرياضيات من أجل الرياضيات. وبالطبع لم يمنعهم ذلك من وضع

إثبات للمثلث القائم الزاوية والذى كان مختلفاً تماماً عن نظرية فيثاغورث. وعلى عكس اليونانيين لم ينزعج الصينيون من الأرقام الصماء (وهى تلك الأرقام التى لا يمكن التعبير عنها على صورة نسبة بين رقمين صحيحين أو الأرقام غير النسبية).

ولتمييز الأرقام السالبة _ على سبيل المثال _ استخدم الصينيون سيقاناً حمراء بدلاً من اللون الأسود !

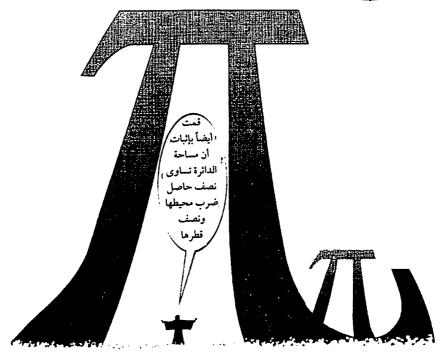


وقد قام الصينيون بالتدريب على الجبر دون استخدام رموز بكتابة كل أفكارهم في صورة كلمات. وقد استخدموا لوحة للعد في الجبر وكذلك في كل الاكتشافات الرياضية الأخرى. وقد طور الصينيون عن طريق العالم صنح ديناستي (٩٦٠ ـ المعادلات حتى الأس التعامل مع المعادلات حتى الأس المعادلات الآنية الخطية (في المعادلات الآربيعية. وكذلك مجهولين أو أكثر) وكذلك المعادلات التربيعية.

وقد اهتم الصينيون أيضاً بالمربعات السحرية التى يتم مل عنائها بأرقام عندما تُجمع تعطى نفس الرقم، ويطبق هذا على الصفوف الرأسية والأفقية والقطرية أيضاً . واخترع الصينيون مكعبات ثلاثية الأبعاد لها نفس الخاصية. وظل الصينيون متشوقين للبحث عن قيمة دقيقة لـ «ط». وقد استنتج «ليو هوى» . (وهو أحد علماء الرياضيات القدماء في الصين) قيمة لـ «ط» المحد علماء الرياضيات القدماء في الصين) قيمة لـ «ط» المحدد علماء الرياضيات القدماء في الصين) قيمة لـ «ط» المحدد علماء الرياضيات القدماء في الصين)

1	9	0
4		2
3	5	7
8	1	6

حتى أربع علامات عشرية. وبنى ليو هوى طريقته على «طريقة الاستنزاف» حيث من الممكن وضع مضلع داخل الدائرة وعن طريق زيادة عدد أضلاعه حتى تصل أطوالها إلى حد من القصر يمكننا معه مساواة المضلع بالدائرة.



وفى القرن الخامس بعد الميلاد قام الفريق المكون من الأب والابن تسو تشونج تشيه وتسو كنج تشيه بالحصول على قيمة لـ ط تساوى ٣,١٤١٥٩٢٦ و ٣,١٤١٥٩٢٧ . لم يتم التوصل لهذا الرقم في العالم الغربي حتى القرن السابع عشر.

تشيو تشانج

هو أشهر كتاب فى الرياضيات الصينية، ولا نعرف من كتبه ولا متى تمت كتابته بالتحديد ولكنه يفترض أنه يعود إلى آخر سلالة «تشين» أو بداية سلالة «هان» (القرن الأول بعد الميلاد).

وهذا الكتاب يغطى الموضوعات التالية:



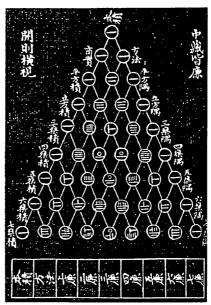
أربعة علماء رياضيات صينيون

يعتبر آخر القرن الثالث عشر وبداية القرن الرابع عشر هى فترة أقصى ازدهار للرياضيات الصينية. وقد عاش خلال هذه الفترة أربعة من أشهر علماء الرياضيات فى الصين.



وكان هناك أكثر من ثلاثين مدرسة رياضيات عبر الصين وكانت الرياضيات مادة إلزامية في اختبارات الخدمة الوطنية العامة.

ويعتبر العالم تشين تشيو شاو واحداً من أعظم علماء الرياضيات الصينيين على الإطلاق وقد عمل فى الخدمة العسكرية والمدنية وكان كتابه تسعة قطاعات من الرياضيات يتضمن بعض الأفكار الجديدة وقدم تحليلاً غير معروف من قبل (وهو دراسة المسائل التى لها حلول على هيئة أرقام صحيحة).



وقد درس كُلُّ من «يانج هوى» و «تشو شيه تشيه» التباديل والتوافيق بين التعبيرات وتوصلوا إلى ما نسميه الآن بنظرية ذات الحدين. وتتضمن هذه النظرية ضرب مقدارين مكونين من حدين مثل (س + ۱) و(س + ۳) والذي يعطى ناتجاً س ٢ + ٤ س + ۳ = ٠

وكلما ازداد عدد المقادير المضروبة ببعضهما ازداد عدد الحدود في الحل النهائي مثل:

وقد قاد هذا عالمي الرياضيات للعمل في ما نعرفه الآن بمثلث باسكال. فقد اكتشفا أنه إذا



ىاسكال

وقد استُخدم مثلث باسكال فى حساب الاحتمالات. على سبيل المثال يعطى النصف الثانى التباديل المختلفة عند رمى قطعتى نقود. فهناك احتمال واحد أن تظهر صورتان واحتمالان أن تظهر صورة وكتابة ، واحتمال واحد لظهور كتابتين.



وقد تم توضيح ذلك بواسطة عالم الرياضيات تشيا هسين (١١٠٠ ميلادية) وربما تكون ظهرت قبل ذلك.

الرياضيات الهندية

تعتمد الرياضيات الهندية (شأنها شأن الرياضيات الصينية) على كل الإثباتات المتنوعة متضمنة التحققات المرئية والتى لم يتم إرجاعها إلى أى نظام استدلالى تقليدى. وقد تطورت الرياضيات الهندية من النظام الذى طوره علماء المنطق وعلماء اللغة الهنديون. وقد تطورت الرياضيات فى الهند فى أربع مراحل واضحة.

مرحلة (الهارابان) من ٢٥٠٠ ق.م. إلى ١٠٠٠ ق.م. وتضمنت الرياضيات الأولية باستخدام الأحجار ، إلخ.

وتلى هذه المرحلة فترة "فيديك" والتى استمرت لمدة ١٠٠٠ عام والتى اهتمت بهندسة الطقس. وخلال هذه الفترة بدأت "الجنسنية" و"البوذية" في الظهور.

ثم تلى ذلك الفترة التقليدية والتي استمرت تقريباً حتى عام ١٠٠٠ ب.م. وقد اهتم الرياضيون في هذه الفترة بتطوير المبادئ القديمة مثل الأرقام والخوارزميات والجبر.



विकास गर्राम्याम्यपायन है विकास गर्राम्यपायन है विकास गर्राम्यपायन है विकास गर्राम्यपायन है विकास स्थानमा है व विकास मार्थित है विकास स्थानमा विकास है विकास स्थानमा है विकास स्थानमा है कि विकास स्थानमा है कि विकास स्थानमा

والمرحلة الأخيرة في الرياضيات الهندية هي فترة القرون الوسطى «لمدرسة كيرالا» والتي انتهت في القرن السادس عشر حيث تم تطوير أفكار أكثر ذكاءً، وسبب انتهاء هذه المدرسة في كيرالا غير معروف تماماً. وعلى أية حال فقد أثرت مدرسة كيرالا كثيراً في الرياضيات الأوروبية حيث إن الاكتشافات الرياضية في أوروبا كانت معروفة مسبقاً لدى علماء الرياضيات في كيرالا قبل ذلك بحوالي ثلاثة قرون.

مندسة القيدا^(۱)

كان هندوس فيديك معجبين جداً بالأرقام الكبيرة التى كانت تشكل جزءاً من المسئولية الدينية لديهم. فعلى سبيل المثال عند مناقشة أمر مثل القربان كانت تذكر أرقام مثل ١٠٠٠٠ مليون. وكان هناك اعتقاد كبير بالأرقام التى تزداد على صورة مضاعفات العشرة، وكلما ازداد الرقم أصبح أكثر إثارة.

وهندسة مذبح الكنيسة تعطينا تصوراً للجبر عند هندوس فيديك. فطبقاً لأحد الأنظمة كان مذبح الكنيسة يأخذ شكل شبه منحرف ذى ضلعين متساويين. ويتم زيادة أو إنقاص أطوال الأضلاع بالتناسب مع الطقوس المختلفة. وهناك طقوس مختلفة تتطلب عدم تغير أطوال أضلاع معينة بينما تزداد أو تنقص أطوال أضلاع أخرى.

وقد مكن هذا القادة الدينيين من المسائل الرياضية التى تتطلب حلولاً جبرية. وقد تم وضع قواعد لهذه العمليات والأسئلة التى تأخذ فى اعتبارها عدد الأحجار المستخدمة فى هذه التغيرات. وتقدير عدد الأحجار المستخدمة فى هذه العملية بحيث لا تتقابل الصدوع فى الطبقات المتتالية أدى إلى استخدام المعادلات الآنية.



⁽١) الفيدا: هي مجموعة الكتب المقدسة في الديانة الهندوسية، وكلمة الفيدا سنسكريتية تعنى «المعرفة»، ولم يبق منها سوى أربعة أسفار. (المراجع).

وقد حسب الرياضيون الهنود قيمة ط لأقرب أربع علامات عشرية.

الطريقة الهندية المعتادة لإيجاد مساحة الدائرة أو حجم الكرة ...



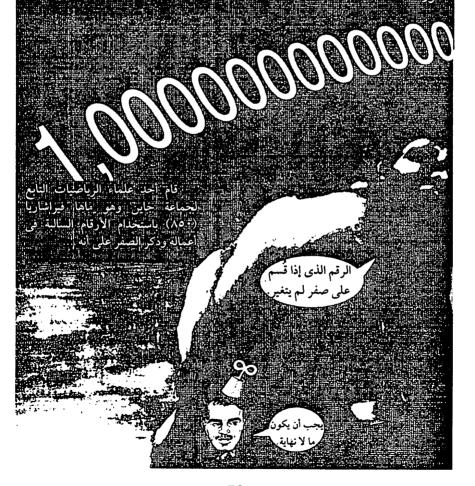
براهما جوبتا

وظهر الجبر في فترة براهما جوبتا (٥٩٨) (وهو أحد أعظم علماء الرياضيات في الهند) على أنه فرع منفصل من الرياضيات. وقد كتب براهما جوبتا أبحاثاً غطى فيها بعض النقاط مثل الجذور التربيعية والتكعيبية والكسور وقاعدة الثلاثة والخمسة والسبعة وغيرها والمقايضة. وخلال هذه الفترة تم تقسيم المعادلات إلى أنواع ما زالت تعرف حتى الآن: البسيطة Yavat-tavat والتربيعية ana والتكعيبية ghana والتربيعية الثنائية حتى الآن: البسيطة varga وقد اهتم براهما جوبتا بالمعادلات الخطية ذات المجاهيل وكذلك المعادلات التربيعية. وكان لبراهما جوبتا العديد من المعلقين الذي نقلوا أفكاره عبر



أرقام "جاين"

اهتم هنود جاين شائهم شأن هندوس فيديك بالأرقام الكبيرة وكانت لهم طريقة منفردة للتفكير في هذه الأرقام فقد اقترحوا أن هذه الأرقام تنقسم إلى ثلاث مجموعات وهي المعتودة والغير معلودة واللانهائية. وكل مجموعة تنقسم إلى ثلاث مجموعات فالمجموعة الأولى على سبيل المثال تنقسم إلى الأرقام القليلة والمتوسطة والكبيرة ، أما المجموعة الثانية فتقسم إلى غير معلودة تقريباً وغير معدودة حقيقياً وغير معدودة غير معدودة أما المجموعة الثالثة فهي : تقريباً لا نهائي ولا نهائي حقيقي ولا نهائي ولا نهائي حقيقي ولا نهائي ولم تعرف أوربا قدر هذه الأرقام إلا منذ قرن مضي من خلال أعمال كانتور



اندماجات فيديك وجاين

كان كل من فيديك وجاين الهنود مغرماً بالتعامل مع الاندماجات. وأحد مصادر هذا الاهتمام كان قصائد فيديك الشعرية وتغيراتها. وكان بعض هذه الأبيات مكوناً من ٦ مقاطع وبعضها من ٨ أو ٩ ، ١١ أو ١٢. وكان التحدى هو تغيير الأصوات الطويلة والقصيرة في كل مجموعة مقاطع وإيجاد الاندماجات المختلفة المتاحة. وقد أدى هذا البحث إلى العديد من مسائل التباديل على سبيل المثال: الروائح التي تنتج من خلط ١٢ مادة في صورة منفردة أو ثنائيات أو ثلاثيات في نفس الوقت.



الشعر الرياضى

تم تناقل الأفكار الرياضية الهندية في صورة الشعر. ويشيع وجود الألغاز الرياضية في الشعر حتى الآن، وأحد الألغاز الرياضية الشعرية هو:





راما نوجان

يحتوى التاريخ الهندى على العديد من الرياضيين البديهيين فعلى سبيل المثال كان «سرينيفازا راما نوجان» (١٨٨٧ - ١٩٢٠) فاشلاً أكاديمياً ولكنه كان عالم رياضيات لامعاً. وقد اعتمد راما نوجان على المذهب التصوفي والميتافيزيقا وكذلك الأفكار التجريدية في دراسة الرياضيات. وكانت طريقة الوصول إلى النتائج العميقة الذكية (وبالمناسبة الخطأ) خارج نطاق فهم أي أحد وكان نصيره في انجلترا عالم الرياضيات ج.ه. هاردي والذي زاره ذات مرة بينما كان مريضاً في أحد المستشفيات.

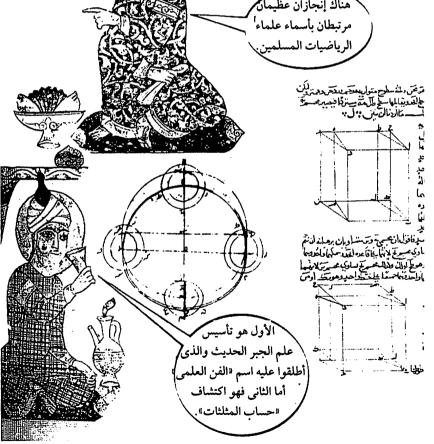


الرباضيات الإسلامية

قام المسلمون بتوحيد الفكر الرياضي في كل الحضارات السابقة لهم ، حيث قاموا بدمج الجبر والعلاقات الحسابية البابلية والهندية والصينية بالعلاقات الهندسية اليونانية والإغريقية. وكنتيجة لذلك كان علماء الرياضيات المسلمون على درجة عالية من الجرأة في التعامل مع العمليات الحسابية على الأرقام الصحيحة والكسور وكذلك استخدام وتحويل الأرقام العشرية والسداسية وأيضاً استخلاص الجذور التربيعية والعمليات على الأرقام غير النسبية واستخلاص الجذور الرباعية والجذور الأعلى رتبة من ذلك.

الجذور الرباعية والجذور الأعلى رتبة من ذلك.

مرتبطان باسماء علماء الرياضيات المسلمين مرتبطان باسماء علماء المنات المسلمين الرياضيات المسلمين الرياضيات المسلمين الرياضيات المسلمين الرياضيات المسلمين الرياضيات المسلمين المنات المنات



الخوارزمي

محمد بن موسى الخوارزمى (توفى عام ٨٤٧) هو مؤسس علم الجبر الذى نعرفه فى أيامنا الآن. وقد أتت كلمة الجبر من عنوان كتابه «كتاب المختصر فى حساب الجبر والمقابلة». وتشتق كلمة خوارزم من اسمه. وقد وضح الخوارزمى كيفية اختصار أى مسألة إلى واحدة من ست صيغ قياسية باستخدام عمليتين الأولى تعرف بالجبر والثانية هى المقابلة.

وتهتم الطريقة الأولى (الجبر) بنقل الحدود لحذف الكميات السالبة (مثل m=1.5-1.5 س تصبح m=1.5).

والمقابلة هي العملية التالية وهي عبارة عن موازنة الكميات الموجبة المتبقية (لذلك إذا كان لدينا ٥٠ + س٢ = ٢٠ + س).









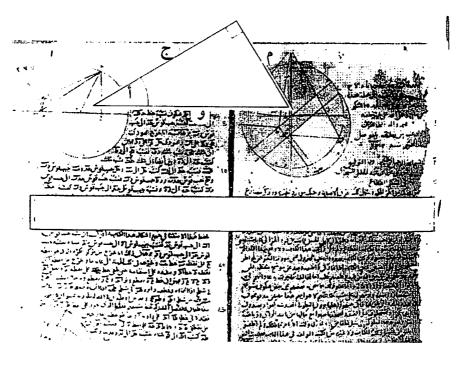
اكتشاف حساب المثلثات

قدم علماء الرياضيات المسلمون النسب المثلثية الستة الأساسية وامتدادهم في حل مسائل حساب المثلثات.

وقد حل حساب المثلثات الحديث محل الطريقة غير البارعة لاستخدام الأوتار (المبنية على قطاعات من الدائرة) التى استخدمت بواسطة عالم الفلك اليوناني العظيم Ptolemy (١٧٠ _ ١٧٠) ويتم تعريف هذه الدوال بواسطة أضلاع المثلث القائم الزاوية، والمسمون بـ «م» للضلع المقابل لزاوية ما و «ج» للضلع المجاور لها و «و» للوتر، وهذه الدوال هى جا = $\frac{1}{e}$ ، جتا = $\frac{\pi}{e}$ ، وظا = $\frac{1}{7}$ وقد نتج منه هذه التعريفات البسيطة عالم غير مصدق من العلامات. وقد كان حساب المثلثات عبارة عن أعظم تطور هام للرياضيات والفلك والعلوم العملية مثل مساحة الأراضي وبناء الحصون.

والدوال الثلاثة الأخرى هي عبارة عن مقلوب الدوال الأولى وهي :

$$\frac{1}{2} = \frac{1}{2} = \frac{1}{2}$$
, $\frac{1}{2} = \frac{1}{2} = \frac{1}{2}$



البطاني

قام البطانى (المتوفى عام ٩٢٩) بإنتاج عدد من العلاقات المثلثية والتي تتضمن : ظا أ = $\frac{1}{-1}$

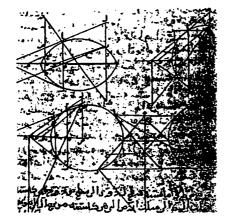
قا أ = ا ا + ظام أ



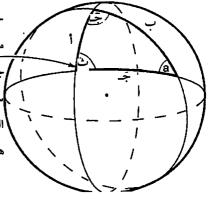
أبو وفا



كانت أعمالى نافعة جداً لدرجة أنها عبرت أوروبا كلها خلال فترة النهضة . قمت أيضاً بإعداد جداول مثلثية جديدة وطورت طرق حل بعض مسائل المثلثات الكزوية



حيث أ، ب، جه هي أطوال أجزاء الدوائر التي تكون مثلثاً على سطح الكرة مقدرة بالدرجات أما أ، ب، الجهد فهي الزوايا المقابلة لها. ويتم عمل الدوائر على سطح الكرة بواسطة المستويات التي تمر بمركز تلك الكرة. (في هذه الأيام تتبع الطائرة العابرة للقارات هذه الدوائر حيث إنها تعتبر أقصر مسافة بين نقطتين).



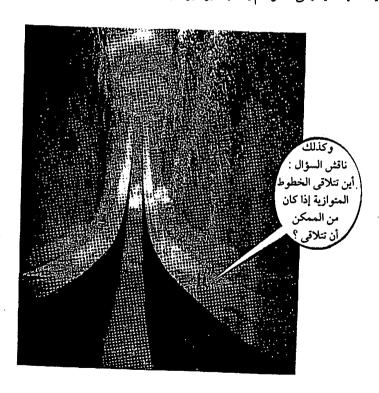
ابن يونس وثابت بن قرة

قام ابن يونس المتوفى عام ١٠٠٩ بتحقيق الصيغة التالية : $\frac{1}{2}$ جنا أجتا $\frac{1}{2}$ = جنا (أ - ب))

وبالرغم من أنها مبنية أساساً على علم المثلثات إلا أنها مكتنا من تحديد قيمة لحاصل الضرب على صورة مجموع. وفي الوقت الذي كانت فيه عملية ضرب رقمين مكونين من عدد كبير من الخانات تعتبر عملية مملة كانت هذه المعادلة موفرة للجهد بطريقة كبيرة ، بعد ذلك أعطت هذه الصيغة بوادر نشأة اللوغاريتمات والتي قامت بنفس المهمة بصورة مباشرة، أيضاً أدت هذه الصيغة إلى الصيغة الأساسية لحساب المثلثات الدائرية المستخدم في هذه الأيام من خلال معادلة جيب التمام.

^ جتا أ = جتا ب جتا ج + جا ب جا ج جتا أ (حيث أن أ هو طول الضلع الدائرى و أ هى الزاوية المقابلة له).

كتب ثابت بن قرة (المتوفى عام ٩٠١) فى نظرية الأرقام واستخدامهم فى وصف النسب بين الكميات الهندسية وهى خطوة لم يخطُّها اليونانيون أبداً.

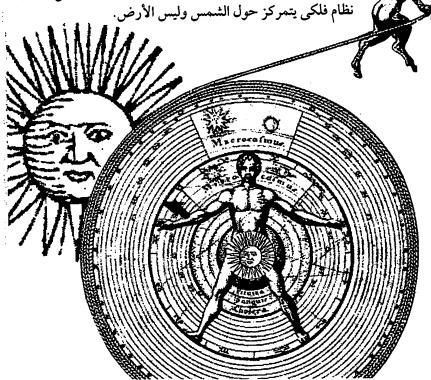


الطوسي

يعتبر ناصر الدين الطوسى (المتوفى عام المدين الطوسى (المتوفى عام المثلثات بنوعيه المستوى والكروى. المثلثات بنوعيه المستوى والكروى. ومعالجته المبنية على الفهم لتحليل المثلثات الكروية تعتبر واحدة من الدراسات المؤسسة لتطوير علم الرياضيات. وقد أسس أزواج طوسى والتى وضح من خلالها أن الحركة في

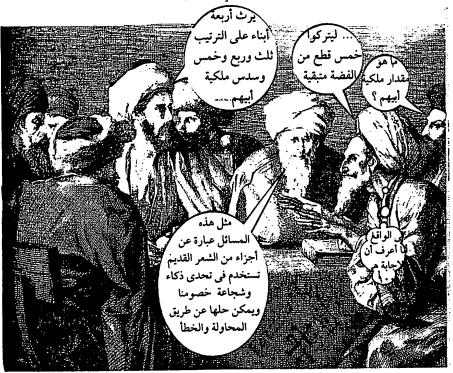
خط مستقیم ذهاباً وإیاباً یمکن تمثیلها علی هیئة تراکب حرکتین المحرف المح

ب المراد مس الدارة الصعيرة مدافة



حل المسائل التي تتضمن أرقاماً صحيحة

ظلت المسائل التي لها حلول عبارة عن أرقام صحيحة شائعة على مر القرون، فهذه هي الأرقام التي يفهمها التلاميذ. ومثال تلك المسائل هو مسألة الوراثة:



وتم التوصل لأول تقريب لهذه المسائل بواسطة ديوفانتوس (٢٧٥) وكان علماء الرياضيات المسلمون على درجة عالية من النشاط في تطوير هذا العمل. وكانت نقطة البدء الطبيعية هي أرقام فيثاغورث مثل 7، 3، 6 والتي تكون أطوال أضلاع مثلث قائم الزاوية، وتم تعميم هذه العلاقة وقام العلماء المسلمون بالبحث عن حل صحيح للمعادلة س 0 + 0 0 = 0 . وكان هناك العديد من علماء الرياضيات من قاموا بإثبات استحالة حل هذه المعادلة ومن ضمن هؤلاء كان فيرمان لو الذي سميت هذه المسألة باسمه. وقام العلماء التالين باكتشاف بعض الأخطاء التي بينت أن هذه المسألة صعبة جداً بالفعل!

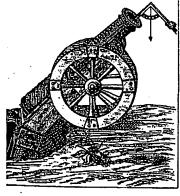
نشأة الرياضيات الأوروبية

اعتمدت الرياضيات الأوروبية في تطورها على المساهمات من كل الحضارات الأخرى، فخلال العصور الوسطى كانت أوروبا أقل شأناً من الحضارات الأخرى في كل نواحى التقنية والعلوم والثقافة . وقد بدأت في اللحاق بالركب عن طريق الاحتكاك الثقافي أثناء الحملات الصليبية ومن خلال الحوار بين العلماء في كل من أسبانيا وإيطاليا. وقد تم نقل وترجمة الأعمال العربية سواء إذا كانت مترجمة من اليونانية أو أعمالاً أصلية وذلك بواسطة فرق عمل متضمنة الوساطة اليهودية في بعض الأحيان.



ومن بقايا هذه العملية الأسماء العلمية التى تبدأ بـ "الـ" مثل الجبر والكحول (Algebra & Alcohal). وقد تم إعادة اكتشاف العلاقات الفيثاغورثية من الرياضيات الفنية والصوفية خلال عصر النهضة فى القرن الخامس عشر.

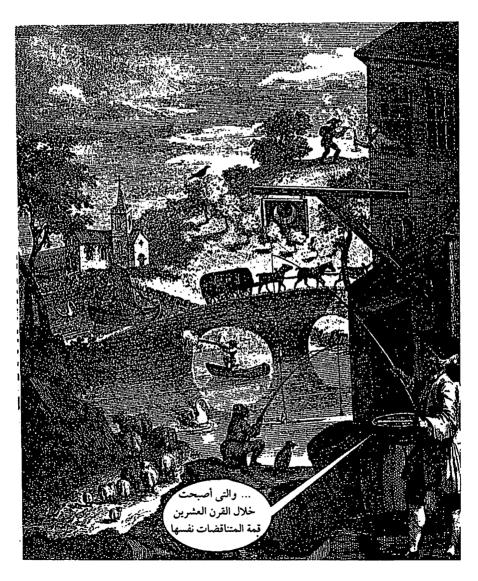




وكانت الرياضيات لها دور أساسى فى الإبحار فى أعالى البحار وتم تطبيقها فى كثير من المجالات مثل الدفاع (تصميم الحصون) والهجوم (مصاطب المدفعية) فى داخل الأوطان. وكانت المجالات مثل حساب المثلثات هامة جداً لنجاح هذه المغامرات، وقد تم تقدمها فى كلا المجالين التجريبي والنظرى.

هذا بالإضافة إلى التطور المتتابع للعلوم التجارية والتى تطلبت تحسين طرق المحاسبة. وقد دعت الكنيسة فى البداية لاستخدام الأرقام العربية والاحتفاظ بالكتب ذات اللغتين (العربية والأوروبية على سبيل المثال). وكان ذلك لا يحتاج إلى تبرير ولكنه أمر واجب القبول. وفى هذه الأيام أصبحت هذه الأمور هامة جداً لدرجة يصعب معها إهمالها أو تجاهلها.

وقد صاحب تطور الرياضيات الأوروبية في المجال النظرى بعض الأزمات والمتناقضات. فقد أصبحت الأرقام السالبة والأرقام غير النسبية (والتي نادراً ما أزعجت الصينيين والهنود والمسلمين) على درجة عالية من الصعوبة بالنسبة لعلماء الرياضيات الأوروبيين حتى أثناء استخدامهم بنجاح باهر. وفي الحال أدت هذه المتناقضات إلى ظهور مجالات جديدة من الرياضيات ...



رينيه ديكارت

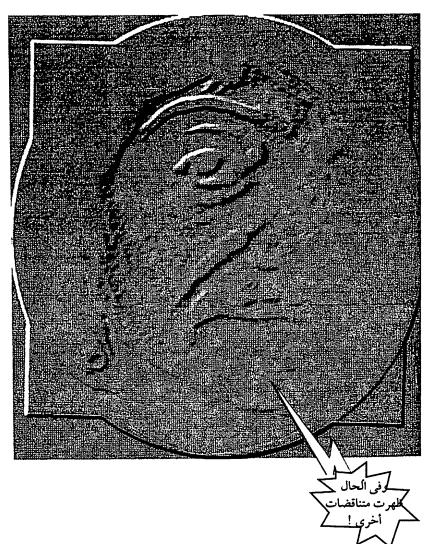
ويلاحظ أن أعظم مبتكر أوروبى فى الرياضيات هو الفرنسى رينيه ديكارت (١٥٩٦ - ١٦٥٠) والذى كان فيلسوفاً أيضاً. ومن خلال أبحاثه الشخصية فى التأكد تحول من تعلم الأدب الإنساني إلى متابعة الرياضيات، ولكنه فى البداية كان محبطاً.



لماذا كان ديكارت على هذه الدرجة العالية من الاستخفاف بالجبر لدرجة أنه أراد أن يحسنه؟ حسناً، فقد كان الجبر مصاغاً جزئياً فى خلال القرن السادس عشر، فقد كانت هناك بعض النقاط العامة ذات الأسماء المختصرة التى لم تكن على درجة وصف واضحة ولا حتى تمت معالجتها بطريقة بارعة. ولكن بالنسبة لعلماء الرياضيات فى ذلك الوقت كانت هناك أمور أسوأ، فقد وجدوا أنفسهم يقومون بوصف أشياء تافهة أو سيئة!

لقد ذكرنا سابقاً الأرقام التخيلية، وهي جذور المعادلات مثل س٢ + ١ = ٠ ، إلى أي نوع من الأرقام تنتمي هذه الأرقام ؟

فنحن لا نستطيع عد الأشياء بواسطة هذه الأرقام. أيضاً ما هى الكميات الفيزيائية التى يعطى مربع قياسها كميات سالبة ؟ هذا يعنى أنه يلزم التعامل مع هذه الأرقام بمعالجة بارعة لبعض القواعد، وفي النهاية لا توجد دواعى قلق من كتابة الهراءات مثل تلك!

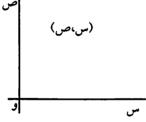


الهندسة التحليلية

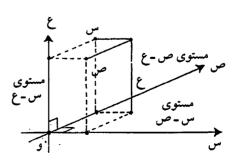
ظهرت الهندسة التحليلية أو هندسة الإحداثيات كنتيجة لمجهودات ديكارت. وتبنى الهندسة التحليلية على فكرة أن أى نقطة في الفراغ يمكن ...



فى الهندسة المستوية يوجد محوران متعامدان نطلق عليهما «محور س» و«محور ص». ويمكن تحديد موقع أى نقطة فى المستوى بواسطة إحداثياتها (س،ص) والتى تعطى المسافة بين تلك النقطة ونقطة الأصل على المحور بين س و ص، ونقطة الأصل هى نقطة تقاطع المحورين.



أما فى حالة الثلاثة أبعاد فيوجد ثلاثة محاور متعامدين تبادلياً وهم محور س و ص و ع





وأبسط شكل يمكن تمثيله هو الخط المستقيم الذى يوصف بواسطة المعادلة الخطية ص= أس + ب حيث أ، ب ثوابت والمعادلة ص = س ٢ نصف القطع المكافئ ... الذي يزداد أما المعادلة س $Y + \frac{1}{\gamma}$ المعادلة س $Y + \frac{1}{\gamma}$ فتصف شكلاً بيضاوياً والذي يشبه دائرة مضغوطة في أحد الاتجاهات -10 اعتدك على الاعتقاد بأن الأشكال مملة ولكن هذه الأشكال أكثر جمالاً خ

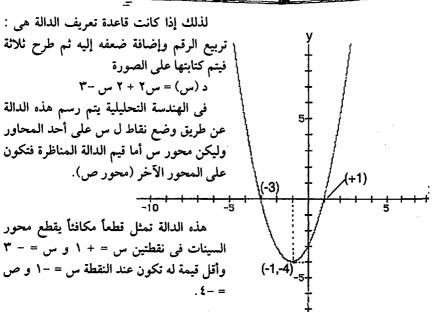


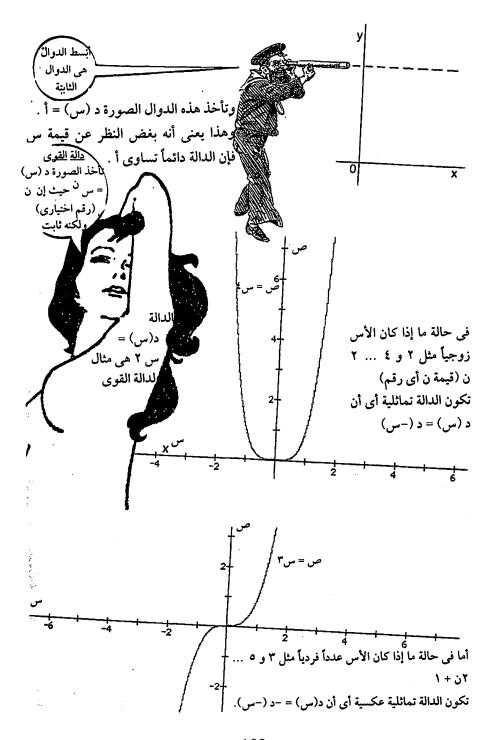
... وهى القطع الزائد الذي يتم تمثيله بواسطة المعادلة $\frac{1}{\sqrt{1}} - \frac{1}{\sqrt{1}} = 1$. وإشارة السالب هى التى تقوم بكل أشكال الاختلافات حيث $\frac{1}{\sqrt{1}}$ إن هذا المنحني عبارة عن فرعين يزدادان بسرعة إلى ما لا نهاية بیضاوی ک^انههٔ ک^اکا ٥E

الدوال

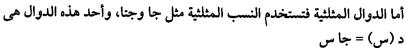
تقوم الدوال بإظهار صورة اعتماد أو علاقة متغير ما بمتغير أو متغيرات أخرى، فنقول إن ص هى دالة فى س و ص. (نستخدم الحروف فى آخر الأبجدية للتعبير عن المتغيرات، أما تلك فى بداية الأبجدية فتعبر عن الثوابت فى غالب الأحيان كما استخدمهم ديكارت).

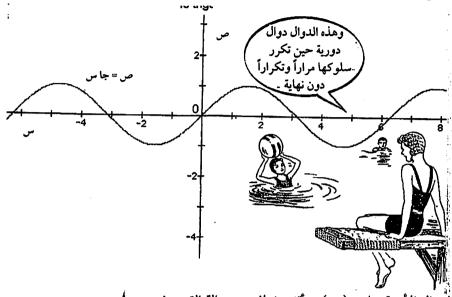




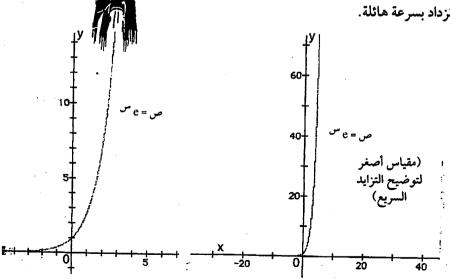


الدالة الجذرية هي عبارة عن «عكس» دالة القوى، لذلك الدالة د(س) = سلا = الس هي عكس الدالة د (س) = س ٢. الدالة كثيرة الحدود يتم تمثيلها بواسطة عدد من الثوابت أ ، ب، جـ ، و، ... ومتغير واحد س الذِّي يتغير في أسسه. لذلك الدالة كثيرة ربر الحدود من الممكن أن تأخذ الصورة \ د(س) = أ س٣ + ب س ٢ + جـ س + د . ا فيما وراء ذلك توجد دوال «مبهمة»

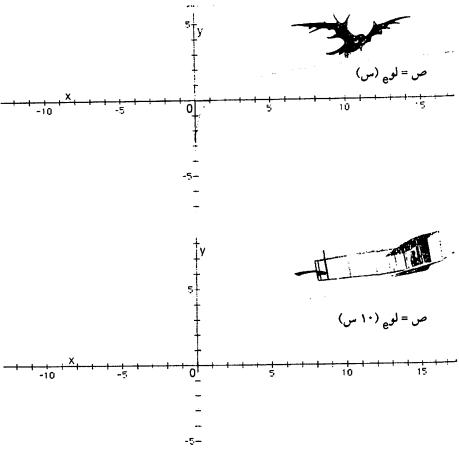




الدوال الأسية مثل c (m) = 1^m تختلف عن دالة القوى فى أن الرقم الثابت فى هذه الحالة يكون هو الأساس أما m فهو الأساس. والدوال الأسية ذات أساس أكبر من واحد تزداد بسرعة هائلة.



الدوال اللوغارتمية هي عكس الدالة الأسية وتكتب على الصورة د(س) = $\log_1(m)$ ويسمى الرقم أ بأساس اللوغاريتم. وتتزايد هذه الدوال تزايداً بطيئاً جداً. ومثال تلك الدوال : $\log_1(m)$ = $\log_1(m)$ + $\log_1(m)$ + $\log_1(m)$



واللوغاريتمات التى نستخدمها فى الجداول لها أساس عشرة. وفى الكمبيوتر (والذى يعمل بالحسابات الثنائية المبنية على الرقمين صفر وواحد) يكون الأساس المناسب هو اثنان. وفى حالة الرياضيات النظرية فإن الأساس المفضل هو:

ت = ۲,۷۱۸۲۸۰۰۰

وهذا هو «أبو كل الأساسات» والذى يمثل الدالة الأسية e = (m) والتى لها معدل تزايد مساو تماماً لحجمها.



التفاضل والتكامل



كانت أعمال ديكارت هى أوج عملية تحرير الجبر من الكلمات ، تماماً مثلما فعلت الهندسة اليونانية من تحرير الإنشاءات من الأرقام. وقد انطلق تطور الجبر بمجرد أن وضع ديكارت صيغة لوصف العلاقات الجبرية . وخلال أربعين عاماً من نشر الهندسة الجبرية لديكارت قام العالم الرياضى الفيلسوف الألماني جونفريد ويليام فون ليبنز (١٦٤٦ ـ ١٧١٦) بابتكار جبر للانهاية. وهذا هو ما نسميه التفاضل والتكامل وهو أداة فعالة في تحليل النمو والتغير بصفة عامة.

المتغير س الدالة د (س) المنحنى ص = د(س) ميل المماس = المشتقة دُ(س) = ء ص

يين

مكان الجسم المتحرك : س السرعة أو الجريان : س·

نيوتن

المساحة تحت المنحنى بين نقطتين س = أ و س = ب د (س) = ء س ليبنز

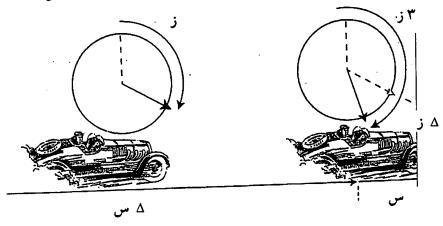
أما السير إسحق نيوتن (١٦٤٢ ـ ١٧٢٧) فقد قام باكتشاف مماثل لذلك في فترة سابقة نوعاً ما ولكنه قام فقط باستخدام ملاحظات ديكارت في صورة موسعة بدلاً من الإضافة إليه لذلك فإن الصورة التي وضعها ليبنيز للتفاضل والتكامل هي الصورة السائدة هذه الأيام. لذلك فإن الفيلسوفين ديكارت وليبنيز هما اللذان وضعا الأفكار والملاحظات التي شكلت الرياضيات بعد ذلك.





عملية إيجاد كيفية تغير كمية ما تسمى التفاضل، فعندما نقوم بتفاضل دالة ما فإننا نحصل على معدل تغيرها .

فإذا ألخذنا في الاعتبار مركبة تسير في طريق ما ، فإننا نجد أن موقعها يتغير بصورة متصلة على طول الطريق. وعند أي زمن زيكون موقعها س متمثلاً بواسطة الدالة المتصلة س(ز).



٢- مع استمرار المركبة فى الحركة فإن
 موقعها سيتغير وليكن هو س+ △ س
 وذلك بعد مرور برهة من الوقت △ ز .

3- تصل هذه المركبة إلى موقعها الجديد بعد مرور وقت عبارة عن مجموع الوقت الابتدائى ز بالإضافة إلى البرهة Δ زأى أن الوقت الكلى هو ز + Δ ز .

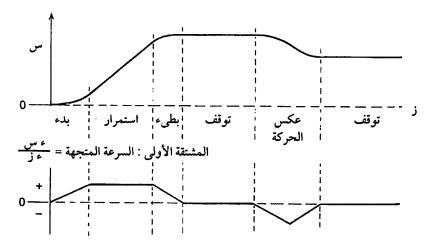
ما هى السرعة المتوسطة أو بعبارة أكثر فنية ما هى السرعة الاتجاهية المتوسطة لهذه المركبة ؟ هى عبارة عن المسافة المقطوعة مقسومة على الوقت اللازم لقطع هذه المسافة أى أنها : Δ ω = $c(i + \Delta i) - c(i)$

وإذا افترضنا أننا نريد أن نعرف سرعة أى جسم متحرك عند أى لحظة ز أو معدل تغير س عند زمن معين ز ، نستطيع أن نحسب ذلك عن طريق تقليل الزيادة فى الزمن Δ ز بقدر الإمكان حتى تصل إلى الصفر . وفى هذه الحالة فإن نهاية السرعة المتوسطة $\Delta \frac{\Delta m}{\Delta i}$ عندما تؤول Δ ز إلى الصفر تعرف بالسرعة المتجهة اللحظية ، وتكتب على الصورة : ع س و تُع في باسم وشتة ق





وإذا قمنا برسم س كدالة في ز فإن المشتقة تعبر عن ميل المماس للمنحني عند ز.



ويمكننا أيضاً القيام باشتقاق المشتقة لنحصل بذلك على المشتقة الثانية، وفي مثالنا هذا للمركبة على الطريق فإن المشتقة الثانية: تعطينا معدل تغير السرعة أو العجلة.

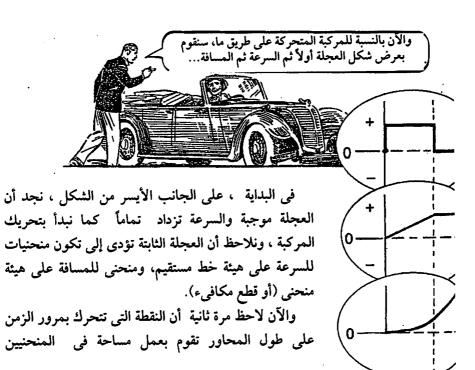






ويمكننا توضيح مدى فاعليتها باستخدام مثال المركبة التى تتحرك على طريق ما والأشكال الثلاثة للمسافة والسرعة والعجلة.. وبدلاً من البدء بدالة المسافة تم القيام باشتقاقها دعنا نبدأ بالمشتقات ونعود بطريقة عكسية إلى دالة المسافة.

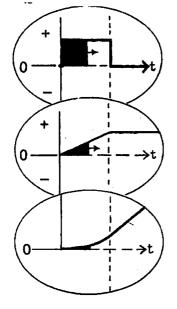




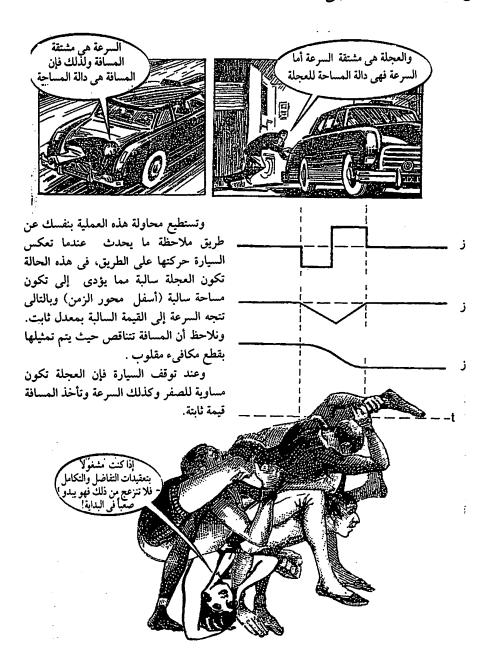
السفليين ، وهذا هو مفتاح فهم التكامل بأكمله ، لذلك راقب جيداً عن قرب.

بالنسبة لمنحنى العجلة نلاحظ أن المساحة المتزايدة تقوم بمسح مستطيل وتزداد مساحته تناسبياً مع الوقت المقطوع ، وهذا تماماً هو نفس سلوك منحنى السرعة!

وبالنسبة لمنحنى السرعة فهو يمثل مثلثاً متزايداً وتزداد مساحته فى البداية ببطء ثم بعد ذلك بسرعة أكبر، وذلك هو نفس سلوك منحنى المسافة!

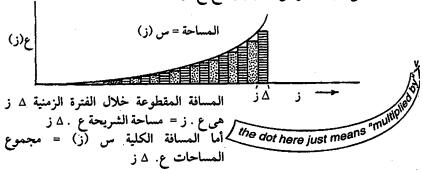


والذى نستنتجه من ذلك أنه إذا كانت دالة ما هى مشتقة دالة أخرى فإن هذه الدالة الثانية هى دالة المساحة للدالة الأولى.





فإذا بدأنا بمنحنى السرعة ع(ز) وتخيلنا أن المساحة أسفل هذا المنحنى عبارة عن شرائح رفيعة جداً كل منها له عرض ∆ ز وارتفاع ع (ز).



وبذلك فإن المساحة الكلية تحت المنحنى هى مج (كل الشرائح ع(ز) . ∆ ز)

وكل من تلك الفترات تقوم بوصف المسافة المقطوعة بسرعة ثابتة ع خلال الفترة الزمنية ز





لكى نرجع إلى التعريف السابق وهو عكس المشتقة فإن كل ما نحتاج تخيله هو الشريحة الرقيقة السابقة وهى △ س نفسها.

وحيث إن Δ س = ع Δ ز.

$$\frac{\Delta}{\Delta} = \frac{(3 \cdot \Delta)}{\Delta}$$

$$\frac{\Delta}{\Delta} = \frac{\Delta}{\Delta}$$

$$\frac{\Delta}{\Delta}$$

$$\frac{\Delta}{\Delta} = \frac{\Delta}{\Delta}$$

$$\frac{\Delta}{\Delta} = \frac{\Delta}{\Delta}$$

$$\frac$$

وعلى ذلك فإن مشتقة الدالة المتكاملة التى تم تعريفها من خلال مجموع الشرائح هى نفسها الدالة التى تُعبر مساحاتها عن الدالة المتكاملة.

والآن من السهل أن نوجد مشتقات الدوال سواء إذا كان بصورة جبرية أو بواسطة بعض الدوال. ولإيجاد الصورة الجبرية لدالة المساحة فإننا نقوم بالبحث عن تلك الدالة التى تُعبر مشتقتها عن الدالة الأصلية ويتم اختزال المسائل التى تختص بدراسة خواص المنحنى ككل إلى مسائل أبسط تدرس خصائص المنحنى عند نقطة.

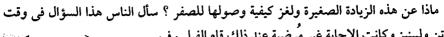




وقد تم تطبيق التفاضل والتكامل في مجالي الميكانيكا والفلك.

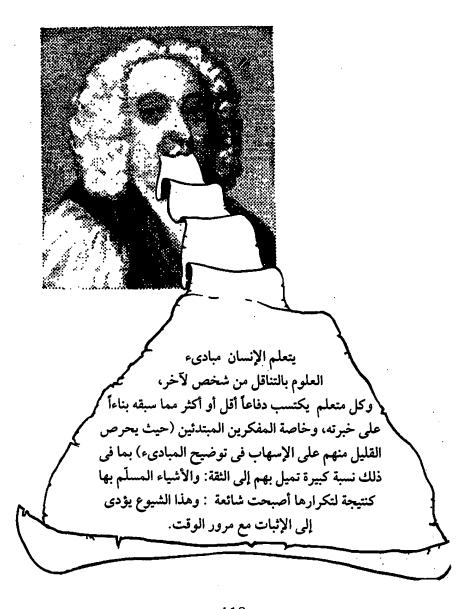
وأدى استخدام المعادلات التفاضلية فى الفيزياء إلى نشأة الفيزياء الرياضية، وبمساعدتها فقط استطعنا أن ندرس علوم الحرارة والطاقة والكهربية والمغناطيسية. ويعتمد العلم الحديث،والذى يدعم التكنولوجيا المتقدمة، بصورة مباشرة تماماً على التفاضل والتكامل.

أسئلة بيركلي





وكان هدف بيركلي هو توضيح أن الملحدين الذين طالبوا بسرعة إحلال الألغاز والخرافات الدينية بالعلم والعقل كانوا على درجة من الجهل العقائدي مثلهم مثل أسوأ علماء الدين. وقد سأل في افتتاحية كتيبه: «.. هل أن الأهداف والمباديء والتداخلات الموجودة في التحليل الحديث قد تم فهمها بوضوح وإثباتها بالدليل أكثر من الألغاز الدينية ونقاط الإيمان؟» وكانت الإجابة واضحة بالنسة له... وقد اتجه علماء الرياضيات إلى الإجابة على الأسئلة التى وردت فى كتيب بيركلى الذى أسماه «المحلل» وقد استخدم بيركلى هذه الإجابات ليواجه ارتباكاتهم بصرامة، وكان رده: إن دفاع أصحاب الأفكار الحرة فى الرياضيات يعتبر عملاً أستاذياً فى التحليل الحرج.



وقد حاول بيركلى أن يوضح أن تعلم حل المسائل فى الرياضيات والعلوم لا يساعدنا بالضرورة على فهم ما يدور حوله. وقد توقع صورة البحث العلمى الذى تم تطويره بواسطة ت. س. كون الذى قام بوصف «العلوم العادية» كعملية تدريب على «حل الألغاز» من خلال مثال (إطار التفكير) لم تتم الإجابة عليه وهو بالفعل لا يمكن الإجابة عليه طوال فترة عمله . وبالنسبة لكون العلم العادى فى الواقع عبارة عن تدريب لأصحاب العقول الضيقة، وعملية تدريس العلوم (بما فيها الرياضيات) هى بالضرورة شىء جازم بدون دليل.



إلة أويلر

كان العالم السويسرى ليونارد أويلر (١٧٠٧ ـ ٨٣) أول من ربط بين الدوال الأسية والدوال المثلثية ووضع صيغة لعلاقتهم. كان لأويلر عبقرية غير عادية في الرياضيات وهناك الكثير من القصص حول براعته الفائقة. وكان أويلر موظفاً في بلاط قصر فريدريك ملك بروسيا حينما قابل الفيلسوف الفرنسي دينيس ديدروت (١٧١٣ ـ ٨٤) الذي كان ملحداً متعصباً..



ولا تحتوى الصيغة التى ذكرت فى هذه القصة على شىء فى مضمونها، ولكن قام أويلر بتطوير معادلة من أجمل الصيغ فى الرياضيات كلها، والتى تجعل من يتعرض لها أن يتوقف أمامها ويفكر فيها بالتأكيد.

والصيغة التي وضعها أويلر هي تعبير لغزى مبهم والذي يقوم بربط الأرقام الخمسة



ط ا ا ا ا صفر

وبالنظر إليهم بترتيب معكوس ، فأول ما نقابله هو الصفر شبه الرقم ذو الصفة اللغزية.

بعدها نجد ١، الوحدة، أساس كل الأرقام. ثم يظف لنا سالب واحد تحت الحذ

ثم يظهر لنا سالب واحد تحت الجذر التربيعي (الحد الذي يسمى "ت") وهو الوحدة الأساسية في "الأعداد التخيلية" والتي أذهلت العديد من الثقافات والحضارات. بعد ذلك نجد أقدم الثوابت الرياضية، ط، الذي يقيس النسبة بين محيط الدائرة وقطرها. أما آخر رقم وهو أحدث ما تم اكتشافه ، الرقم المبهم، e ، وهو أساس النمو الأسى الطبيعي.

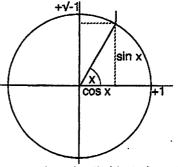
هل كان من الممكن استنتاج علاقة مثل هذه بالتجربة أياً كان طول تكرارها؟ وفى الواقع، فإن صيغة أويلر الرائعة جداً قد نتجت من دالة (قد اكتشفها هو) تربط بين الأعداد المركبة والدوال المثلثية التي اكتشفها علماء الرياضيات المسلمون (انظر صفحة ٩١).

وقد لاحظنا أن الدالة e^m لها منحنى يتزايد بسرعة كبيرة، وعلى العكس فإن e^m يمثل دائرة! ونصف قطر هذه الدائرة هو الوحدة أما س فهى الزاوية التى يصنعها الخط الواصل من نقطة الأصل إلى أى نقطة. وتزداد قيمة س من صفر إلى Y ط مع تحرك النقطة على الدائرة. ولكن إذا نظرنا إلى هذه الصيغة من وجهة نظر حساب المثلثات نجد أن e^m هو عبارة عن

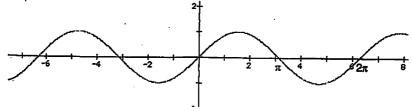
عدد مركب الجزء «الحقيقي» فيه هو أجتا س أما الجزء «التخيلي» فهو جا س.

لذلك يمكننا كتابه e ت س = جتا س + ت جا س،حيث ت هو الرمز الشائع لـ $\sqrt{1-1}$.

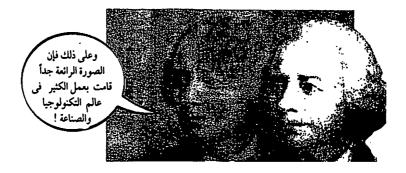
ماذا لو انحدرت النقطة على الدائرة مرة أخرى ، نجد أن الزاوية س تستمر فى الزيادة، هذا يعنى أن الدوال e تسمو وجنا س وجا س تستمر فى تكرار



نفسها. ويقال إن هذه الدوال دوال دورية . ويتم تمثيل منحنى ص = جا س على الصورة : ويشابه هذا العديد من الظواهر التي إما أن تكون تبادلية بالنسبة للزمن مثل التيار الكهربى ، أو الموجات المنتشرة في الفضاء مثل الصوت. ودوال الجيب وجيب التمام هي الوحدات



البنائية في كل صور الموجات المعقدة التي تحمل رسائل ما. والقيام بالرياضيات بواسطة دوال الجيب أو جيب التمام عن طريق استخدام الصيغة «الأسية التخيلية» تقوم بتحويل الحسابات المرهقة إلى تمرينات مرتبة وسهلة.



علوم الهندسة اللا إقليدية

سنتج کل الاحظات راضات، ن واحدة ت والني المنوازية

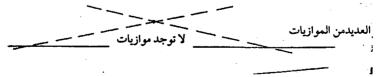
رأينا أن إقليدس استنتج كل هندسته من «ملاحظات شائعة» قليلة «وافتراضات» ذاتية الدلائل،ولكن واحدة من هذه الافتراضات والتى تبدو مشابهة للنظرية لدرجة كبيرة . وقد شكل نظام إقليدس هذا ارتباكاً على مر العصور غير أنه قابل شكوكاً في صحته واكتماله.

وبعد ذلك أصبح هذا النظام أساساً لمرجلة عظيمة في تاريخ التخيل الرياضي وهي ابتكار الهندسة اللاإقليدية.

وقد تم ابتداع هذه الهندسة بواسطة العديد من الأشخاص، ولكن أول من قام بذلك لم يكن يعرف أنه يسير في اتجاه هذه الهندسة . كان هذا هو عالم الرياضيات المسيحي ج ساكتشيري والذي نوى أن ينهى كل هذه المراوغات نهائياً. وقد حاول في كتابه "تحرير كل العيوب بواسطة إقليدس" في عام ١٧٣٣ أن يوضح أنه من المستحيل التعامل مع الهندسةبدون "فرض التوازى".



عن مبدأ التوازى.وبالنسبة لنا فتكون طريقة التعبير كالتالى: إذا أخذنا في الاعتبار خطأ مستقيماً وكانت هناك نقطة خارجة عنه فإنه يوجد خط واحد وواحد فقط يمر بهذه النقطة ويوازى ذلك الخط في نفس الوقت، وإذا لم يتم قبول هذا التعريف تكون النتيجة: إما أن يكون لدينا أكثر من خط يحمل هذه الخاصية أو ألا يكون هناك أي خط على الإطلاق يوازى الخط الأول.



فى البداية تم التحقق من فكرة العديد من الموازيات بواسطة كل من عالم الرياضيات المجرى جانوس بولاى (١٨٠٦ ـ ٦٠) وعالم الرياضيات الروسى نيقولاى لوبا شيفسكى المجرى جانوس بولاى حدة وفى ذات الوقت تقريباً .وبعد ذلك قام العالم الألمانى جورج ريمان (١٨٠٦ ـ ٢٦) بالتحقق من فكرة عدم وجود موازيات . وفى النهاية تم التحقق من أن هذا النوع من الهندسة من الممكن أن يتم بواسطة إنشاءات فى أنواع خاصة من الأسطح . فبالنسبة لهندسة ريمان تعتبر الكرة مثالاً جيداً إذا اعتبرنا أن الخط عبارة عن دائرة عظمى، وهو المنحنى على سطح الكرة الناشىء عن تقاطع مستو يمر بمركز الكرة مع سطحها. ويلاحظ أن أى دائرتين عظمين تتقاطعان فى نقطتين وعلى ذلك فلا يوجد أى موازيات.



الفضاءات نونية(*) الأبعاد

هناك تطور آخر معاكس للبديهة في الهندسة وهو دراسة الفضاء الذي له أبعاد أكثر من ثلاثة . وامتداد نظام ديكارت للهندسة الجبرية بحيث يتم وضع أبعاد أكثر وضوحاً ومباشرة. فبدلاً من أن يتم التعبير عن موقع نقطة في المستوى بواسطة الأبعاد (س،ص)يتم التعبير عنها في هذه «الفضاءات الزائدة» بواسطة الأبعاد (س، س، ،س، ،س،). وبالطبع تختلف خصائص المنحنيات في هذه الفضاءات الزائدة عن تلك المرسومة في بعدين أو ثلاثة، ولكن الاعتقاد بوجود تلك الفضاءات متعددة الأبعاد لا يشكل أي صعوبة بالنسبة لنا في هذه الأيام.



^(*) لها عدد ن من الأبعاد في الغالب يكون أكثر من ثلاثة. (المترجم).

وتمت كتابة عمل جيد عن الخيال الرياضي والنقد الاجتماعي يهتم بهذه الفكرة وهو يسمى "الأرض المستوية Flatland وهذا العمل يصف مجتمعاً من الأشخاص الفعليين الذين يعيشون في مستوى ، وهذا مشابه تماماً لفترة العصر الفيكتوري حيث كانت حالة الفرد الاجتماعية تعتمد على عدد «جوانب الشخص Person's sides» حيث كان للطبقة العليا أربعة جوانب وللأرستوقراطيين العديد والعمال ثلاثة، أما النساء فكانت لهم محرد إبرة!

وكان «المربع»البطل الذي لديه خبرة بالأبعاد الثلاثة من خلال علاقة الصداقة التي تربطه بالكرة . وكان هذا الكائن يظهر لسكان هذه الأرض كل خمسمائة سنة على هيئة دائرة التي تبدأ من نقطة ثم تنمو ليزداد حجمها وبعد ذلك تتضاءل ثم تختفي. والذي لم يكن مفهوماً بالنسبة لقاطني هذا المكان هوالكرة التي تمر عبر مستواهم .فهذه الكرة تصادف المربع وتأخذه في رحلة

عبر الفضاء وتعرض عليه الأرض الخطية والأرض النقطية الآهل بمخلوقات راضية نوعاً ما. وتقوم كذلك بإطلاعه على الحياة الخاصة لسكان الأرض المستوية. ويعاني المربع كثيراً في رحلة عودته حيث إنه يحاول أن يصف الفضاء ولكنه يعجز عن توضيحه لأصدقائه ، الذين يظنون أنه منزعج.



إيفاريست جالوا

فى أثناء القرن التاسع عشر ازدادت قوة وعمومية العبر، فقد أصبح متأصلاً فى شكليته وصياغته وبالتدريج بدأت فكرة أن أنظمة الصياغة تستطيع أن تشير إلى أشياء أخرى غير الأرقام والعمليات الحسابية عليها. وقد تم اتخاذ خطوة للأمام فى هذا المجال بواسطة العالم الرياضى الفرنسى إيفاريست جالوا (١٨١١ ـ ٣٣) وهو بدون شك واحداً من أهم الشخصيات البارزة فى تاريخ علم الرياضيات. وقد كان واحداً من الجمهوريين الغيورين فى وقت فيه العديد من الصراعات السياسية. وقد كان ضحية عوامل الغضب الثورية ، وقد قتل فى ريعان شبابه وعمره ٢١سنة . وفى آخر ليلة قبل وفاته قام بكتابة مخطوطة تحتوى على كل أفكاره .و قد اختفت هذه المخطوطة فى البداية ثم بعد ذلك ظهرت ونُشرت بعد خمسة عشر عاماً من وفاته.

وقد قام جالوا بمناقشة مشكلة قديمة وهي إيجاد جذور المعادلة الخماسية س $^{\circ}$ +....= صفر .وفي وقته اجتمعت كل الآراء على استحالة هذه العملية ولكن لم يقم أحد بإثبات ذلك.



المجموعات



المجموعات هي تكوينات رياضية يتم تعريفها بواسطة عناصر وبعض قواعد الاندماج. ويمكن اعتبارهم أنهم أنظمة حسابات ولكن بدون أرقام، فلا توجد علاقة بين عناصر تلك المجموعات وبين القياس أو العد وكذلك فهي ليست أرقاماً بالمعنى الطبيعي للكلمة. وقد أوضح جالوا أن هناك تتابعاً من العمليات التي تسلك نفس سلوك الجمع.

وهذه التتابعات لها القليل من الخصائص التي تُعَرفها.

١- لكل عنصرين يوجد عنصر ثالث ينتج من اندماجهم، مثل : ٢ + ٢ = ٤ .

Y_ هناك عنصر يسمى بعنصر «الوحدة» وهو لا يغير العنصر الذى يندمج معه مثل : Y=0



وكمثال لأحد المجموعات ، وهي أحد الأمثلة البسيطة جداً التي قدمها وكمثال لأحد المجموعات ، فأخذ في الاعتبار الأربعة أشكال المسماة.

الكلام المحموعة ، ولكن عناصر المجموعة تتكون من عملية تدوير هذه المست عناصر المجموعة تتكون من عملية تدوير هذه الأشكال الأربعة. وإذا تخيلنا عملية تدوير بينهم إما عن طريق تدوير واحد فقط



وإذا أسمينا عمليات التدوير هذه I,C,B,A فإن C+A يعتبر تدوير T+1 أماكن أو T+1 أماكن وهو مساو لعنصر تدوير الوحدة T+1 ومن الممكن أن نكون جدولاً لجمع هذه العناصر بكل الصور.



		I	A	M	U
	H	I	Α	B	C
	A	A	B	U	I
	B	B	C	H	A
	υ	ŋ	エ	A	μ

وبالرغم من أن هذا المثال تافه إلى حدً ما إلا أنه يحتوى على فكرة فعالة ، وهى أن علماء الرياضيات من الممكن أن يلاحظوا أى نظام عمليات عن طريق "جدول الجمع" . ونحن لسنا بحاجة إلى أمثلة إما فى الحالة الفيزيائية مثل المحركة أو الجبرية مثل جذور المعادلات. وهذا الهيكل البنائي يقوم بتعريف نفسه ،ومثل هذه الهياكل البنائية والتى لا يلزم أن تكون مجموعات ومن الممكن أن نجد مجموعات اندماج أخرى وربما نظهر جداول لعملية الضرب أيضاً.

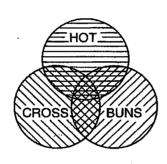


لنفترض أننا نبحث عن Hot Cross Buns فإننا نقوم بكتابة الكلمات الاسترشادية.

Hot Cross Buns ويقوم محرك البحث بسؤالنا عما إذا كنا نريد المواقع التي بها



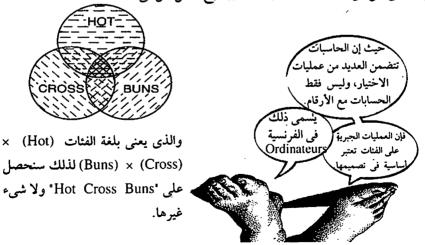
والاختيار الأول يعطينا كل المواقع التي تحتوى على Hot أو Cross أو Buns ويتم تمثيل ذلك بواسطة أشكال «فن» على الصورة:





ويعنى هذا بلغة الفئات (Hot) + (Cross) + (Buns). وهذا يعنى أنه يولد الكثير من المواقع التي لها الكثير من الاهتمامات وهي ليست بالضرورة ذات صلة بما نريد.

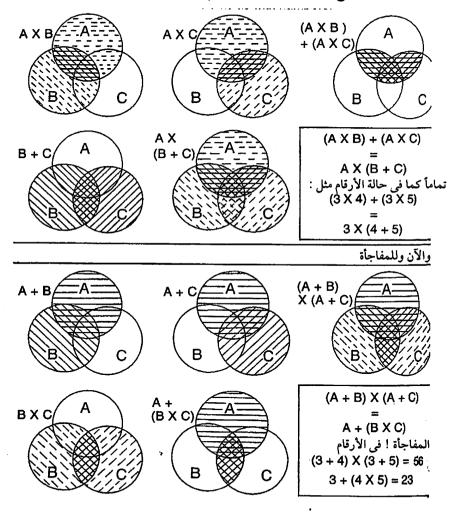
ولكن إذا كنا نريد "Hot Cross Buns" فقط فهذا يعنى أننا سنحصل على المواقع التى تحتوى على كل من Hot و Cross وBuns ويصبح شكل فن في هذه الحالة:



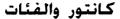
والعمليات الجبرية على الفئات شيقة جداً وذلك لأنها على عكس الحسابات تحتوى على نوعى على العقات «التوزيع».

$$C + A = (C \times B) + A$$
 وكذلك $C \times A = (C+B) \times A$

والحالة الأولى تتماشى مع الحسابات العادية ولكن الثانية لا تتماشى . أما فى حالة الفئات حيث تعنى "X" التقاطع و «+» اتحاد تتماشى كلتا الحالتين من خلال التوضيح المبين بواسطة «أشكال «فن» وها هو «قانون التوزيع» الذى يتحقق بالنسبة للأرقام.



ومثل هذه الأمثلة أعطت علماء الرياضيات مدى فهم عظيم لتخيلهم. فالحسابات التى يقوم بدراستها علماء الرياضيات أصبحت متزايدة في اختلافها عما نعرفه عن الأرقام.



بينما انشغل البعض بالأرقام كان البعض الآخر مهتماً باللانهائيات والفئات الموصوفة بكونها لانهائية في الحقيقة ثم تركها للرموز الرياضية واللغزية.

وقد توجه عالم الرياضيات الألماني جورج كانتور (١٨٤٥ ـ ١٩١٨) إلى ترويض اللانهاية.

> وضعت كيفية تكوين مثل تلك الفئات وقمت أيضاً بعدَّهم.

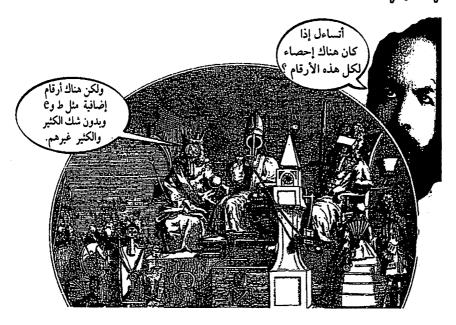
وقد وضع مخطط لعدِّ الأرقام الكسرية عن طريق وضعهم في منظومة مثل هذه.

	1/1	2/1	3/1	4/1	5/1	6/1
	1/2	2/2	3/2	4/2	5/2	وها هي القاعدة التي يتم من خلالها إحصاء كل ۗ
	1/3	2/3	3/3	4/3		الكسور .
•	1/4	2/4	3/4	·	!	لاحظ كيف تبدأ الأسهم ، في البداية من المربع
			<i>.</i> '	ļ		في أعلى البسار، ثم على طول القطر أسفل إلى
	1/5	2/5 /				اليسار ، من $\frac{Y}{1}$ ثم $\frac{W}{1}$ وهكذا. وأثناء
	1/6		lia	10		استمرارك لاحظ إذا كان هناك رقم قد تم عَدُّه
	<u>/</u>	/ (مد دأ للقيام	(متأخر ج		بالفعل (مثل $\frac{Y}{2} = \frac{1}{Y}$) وقم بحذفه. أيضاً
		1	خباب س ؟ 🗸	/ بمزحة الفر		قم باختصار الكُّسور إلى أبسط صورة
					> @	$\Delta = \frac{\gamma}{1}$ مثل $\Delta = \gamma$.
	- Are			₹ <u>~</u>		
7				1 612	冰	TO THE PERSON OF
				—	(() ~	
		To State of the st			STATE OF THE PARTY	
•		34	Ä ,	i MF	9'	1294



ويبدو هذا وكأنك تقوم بتجميع الكسور التى يساوى مجموع بسطها ومقامها ٢ ثم ٣ ثم ٤ وهكذا على الترتيب وفى كل مرة تبدأ بأكبر رقم . وبهذه الطريقة سوف نصل إلى أى رقم كسراً كان أو صحيحاً إن عاجلاً أو آجلاً.

وبالمثل من الممكن أن نحصى الأرقام التي تحل المعادلات الجبرية مثل : $\sqrt{\Upsilon}$ و $\sqrt{-1}$



وقد أثبتت أعمال كانتور عكس ما كان يقصد ، حيث إنه وجد أن الأعداد الحقيقية لا يمكن أن تُحصى. وقد قام بإثبات ذلك على عدد قليل من الخطوط ، ولكن عليك أن تراقب عن قرب!

افترض أننا قمنا بإحصاء كل الأرقام مثل الكسور والأرقام الجبرية، فإن هناك قائمة لا نهائية لهذه الأرقام مشابهة لما حصلنا عليه قبل ذلك للكسور والآن من الواضح أن الأرقام لا تظهر في ترتيب حسب جمعها..





كيف يمكننا إنشاء رقم غير موجود في هذه القائمة ؟ حسناً افترض أن هناك رقماً ما مختلفاً في الخانة الأولى مع الرقم الأول، وفي الخانة الثانية مع الرقم الثانى، والخانة الثالثة مع الثالث وهكذا . ويمكننا فعل ذلك إذا كانت كل خانة في هذا الرقم تزداد بمقدار واحد عن خانة الرقم الموجود في القائمة.





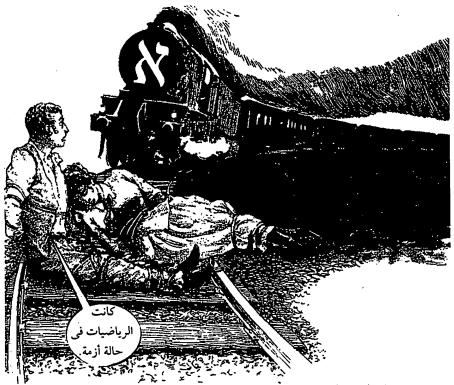


وإذا كنا نتحدث عن الفئات بهذه الصورة العامة ، فلا يوجد شيء يمنعنا من الإشارة إلى فئة كل الفئات والتي لها معنى لغوى ، أليس كذلك؟ وهذه الفئة لا بد أن تكون أكبر الفئات على الإطلاق ويتم تعريفها من خلال ه معينة ولتكن على ولكن مثل أى فئة أخرى ما يوجد لهذه الفئة فئة قوى يعطى رقمها على الصورة ٢ عه ومن المؤكد أنه أكبر من عه لذلك ما قمنا بتعريفها على أنها أكبر الفئات على الإطلاق يتولد منها فئة أكبر ، وهذه الفكرة تحوي تناقضاً ذاتياً !



أزمة في الرياضيات

قدَّم تناقض اللانهاية الذي تم اكتشافه بواسطة كانتور تحدياً جديداً لعلماء الرياضيات وهذا لا يشابه التحديات الرياضية السابقة مثل 1-1 أو $\frac{a}{c}$ ، ولكن على هذه الحالة يوجد تعارض ذاتي واضح وقد تم إثبات أن هذه التناقضات لا تختلف في تفاصيلها عن الرياضيات الاصطلاحية .



وفي بداية القرن العشرين شرع مجموعة من ألفلاً سفة وعلماء الرياضيات في حل





وأحد أكثر المتناقضات براعة يختص بتسميتها . دعنا نقوم بتعريف B على أنه أقل عدد صحيح يمكن تسميته في ما لا يقل عن ١٩ مقطعاً.

باستخدام الطريقة العادية نجد أن هذا الرقم كبير جداً لأنه يحتاج تسعة عشر مقطعاً لتسميته : حيث إن الرقم «سبعمائة ألف مليون بليون» يحتاج فقط إلى عشرة مقاطع.



وهذا تناقض خطير جداً بالفعل حيث إنه لا يتضمن إشارة ضمنية ولا حتى يتميز بالشمول. وهذا يوضح مدى صعوبة إنقاذ الوثوق في الرياضيات عن طريق التخلص من أساسياتها المنطقية.





نظرية «جوديل»

قام جوديل (۱۹۰٦ ـ ۷۸) بنشر نظريته في عام ۱۹۳۱ كنتيجة لأعمال أ. ن . وايتهيد (۱۸۶۱ ـ ۱۹۶۷) وكذلك كتاب راشيل المكون من ثلاثة أجزاء عن المنطق الرمزى في الفترة (۱۹۱۰ ـ ۱۹۱۰) Principia Mathematica



وكانت طريقة جوديل تتمثل في : قام بتخصيص رقم محدد لكل جزء في الجمل الرياضية ، بعد ذلك قام بدمج هذه الأرقام ليحصل على رقم واحد لكل جملة رياضية . وعن طريق مناقشة مشابهة لمناقشة كانتور قام جوديل بتوليد رقم «عملاق» يعبر عن هذه الجملة . وكان هذا الرقم مليئاً بالمعانى



ماكينة "تورينج"

انبثقت من نظرية التحطيم العظيم لجوديل أنواع مختلفة من القوى . وقد التقط ألان تورينج (١٩١٢ ـ ٥٤) فكرة توليد جمل رياضية بطريقة مختصرة تماماً.

وتتكون ماكينة تورين من شريط وبرنامج يستجيب للمعلومات المتتابعة المخزونة في مقاطع مختلفة من هذا الشريط وهي تقوم بكل العمليات الابتدائية. وبلغة

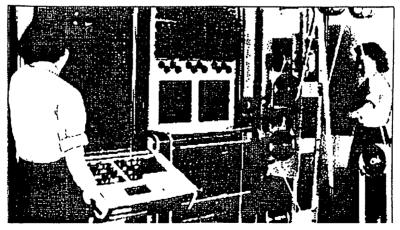
تكنولوجيا الثلاثينات من القرن الماضى لم يكن لهذه الآلة استخدام عملى ولكنها أمدت تورينج بإصدار من طريقة جوديل التى كان يحتاج إليها في بحثه.

وفى القريب العاجل أصبحت تخيلات تورينج

عملية جداً حيث إنها أصبحت دليل تطوير الحاسبان في أثناء الحرب العالمية الثانية.

وقد بدأت الحاسبات على صورة آلات حاسبة ضخمة يتم تشغيل البرنامج عن طريق الضغط على أزرار ومفاتيح من الخارج. وكان التطور الهائل عندما تم تحميل البرنامج داخل الحاسب على أنه أحد ملفاته البنائية والذى يقوم بتوجيه العمليات في كل الملفات الأخرى .ولا توجد الآن حدود لتعقيدات وقابلية تكيف الحاسب.

أصبحت لدى مميزات الحاسب، الذي يختلف اختلافاً تاماً عن الآلات الحاسبة الميكانيكية.

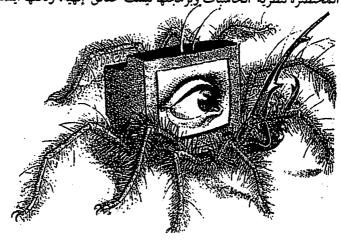


وقد ساعد تورينج في كسب الحرب العالمية الثانية حيث إنه كان ضمن الفريق الذي كسر شفرة «اللغز» الألماني ماكينة الشفرة .

وقد مات تورينج بصورة مأساوية وبالتحديد كنتيجة لاضطهاده ومحاكمته وقد تم تسميمه بسم السيانايد حيث وجدت بجانبه التفاحة المسممة مأكول منها قضمة.



وقد بدت رؤية تورينج للكمبيوتر المختصر أنها فادحة خاصة على المدى الطويل. ففى مخططه للعمليات البسيطة لم يكن هناك مكان خصص لبرمجة الأخطاء أو الحاجة «لمعالجة الأخطاء». وقد دام الاعتقاد بأن الحاسبات لاتخطىء لمدة قرون، بمعنى أن أى خطأ هو نتيجة لأخطاء البشر. والآن فقط وبعد اكتشاف Millennium Bug بدأنا نتحقق الأنظمة المختصرة لنظرية الحاسبات وبرمجتها ليست حقائق إلهية، ولكنها أيضاً منتجات بشرية.







نظرية العماء



والسلوك العمائي يرتبط ارتباطاً وثيقاً بخصائص فراكتال الأنظمة وحيث إنها «ذاتية التماثل» فإننا نرى نفس نوع التغير إذا غيرنا المقياس الذى نصف به سلوك النظام . وقد وضح أن المتغيرات العشوائية ، مثل تغير الأسعار فى أسواق الجملة ، تسلك نفس هذا السلوك . وهذا يمكننا من استخدام نظرية العماء فى إدارة مثل هذا النوع من المشاكل.



الطبولوجي

تظهر الآن قوة الحاسبات في مجالات أخرى ملحوظة أكثر، فقد قامت الحاسبات بالبراهين التي وقف أمامها العقل البشرى عاجزاً. وأكثر الحالات الشهيرة المعاصرة هي الطبولوجي . يهتم علم الطبولوجي بدراسة العلاقات بين التكوينات بغض النظر عن أشكالها . وبصيغة رياضية فإن هذا المجال هو المجال الرياضي الذي يسهل فيه ذكر المشكلة ولكن يصعب جداً حلها.



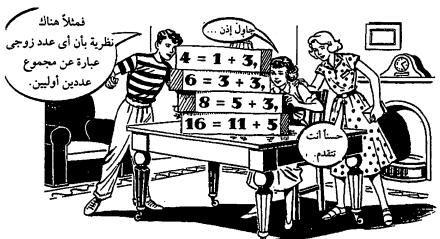


وقد تم التوصل إلى إثبات في عام ١٩٧٦ ، ولكنه اعتمد على دراسة مفصلة لأكثر من ألف حالة وهي شيء خارج حدود استطاعة الإنسان. لذلك فقد تم تصميم برنامج كمبيوتر لاختبار الحالات المخاصة في وقتها وقد نجح في ذلك وأعطى النتائج المرجوة.

ولكن فى ذلك الوقت اشتكى بعض علماء الرياضيات من أنهم لا يستطيعون اختبار الإثبات! حيث إن برنامج الكمبيوتر عبارة عن مجموعة من الأوامر وليس جملاً متصلة منطقياً. هل نستطيع أن نجزم بأن برنامجاً ما قد تمت معالجته من الأخطاء أكثر من برنامج آخر ؟ وفى الحال تم التوصل إلى إجماع على مفاده وأصبح الإثبات الآن «متحققاً»

نظرية الأرقام

وكما في حالة الطبولوجي فإن المشاكل في نظرية الأعداد سهلة الوصف ولكنها صعبة الحل.



إثبات ذلك لكل الأعداد الزوجية يعتبر عملية صعبة جداً . وكان هذا تحدياً حقيقياً لعلماء الرياضيات لفترة طويلة. وأول محاولة ناجحة لحل هذه المشكلة والمعروفة . بـ «حدس جولد باخ» بينت أننا لسنا بحاجة لأكثر من ٤٠٠٠٠ عدد أولى !



ولكن بيير دى فيرما اعتقد أنه قد توصل إلى مثل تلك المجموعات متصوراً أنه قد أثبت أن المعادلة س $\dot{v} + \dot{v} = \dot{v}$.

ليس لها حلول على صورة أعداد صحيحة إذا كانت ن أكبر من اثنين.

وقد كتب لأحد أصدقائه أنه قد توصل إلى إثبات دقيق لهذه النقطة ولكن هامش الخطاب لم يستوعبه! لذلك فإنه قد بدأ مطاردة استمرت لقرون ولم تنته إلا حديثاً. وقد تم التوصل إلى هذا الإثبات بواسطة عالم الرياضيات الإنجليزى أندروويلز (المولود عام ١٩٥٣) الذى يقوم بالتدريس الآن في جامعة برينستون.



ويؤدى كل هذا إلى توضيح أن العقل البشرى يستطيع أن يتوصل إلى ما لا يستطيع الكمبيوتر التوصل إليه.

وأشهر نظرية في هذا المجال هي التي وضعها عالم الرياضيات الفرنسي بيير دي فيرما (١٦٠١ ـ ٢٥).



^۲ + ب ^۲ = جـ ۲

حيث أوب وحـ أعداد صحيحة وإنشاء مثل هذه الثلاثيات كان معروفاً لمدة قرون مضت..

وقد رأينا أن علماء الرياضيات المسلمين فكروا في معادلات شبيهة ولكن بأسس أعلى. وقد حاول بعضهم إثبات استحالة وجود مثال لأرقام تحقق المعادلة: س٣ + ص٣ = ٣٠.

وقد أصبحت نظرية الأعداد واحدة من أقل فروع الرياضيات قابلية للتطبيق. ولكن أثناء تطور المجالات المختلفة فإن هناك تفاعلات بينها بطرق غير متوقعة.



الإحصاء

علم الإحصاء هو أكثر نقاط الرياضيات شيوعاً واتصالاً بالأفراد العاديين. ويعنى علم الإحصاء "فن الحكم" حيث إن الحكومات تستطيع أن تقوم بأعمالها على وجه حسن إذا تمكنت من جمع معلومات عما يدور في مملكتهم .ولكن مجرد جمع أرقام متضاخمة ليس بالعمل الكافي إنما يجب أن نقوم بربط وتحليل وتلخيص هذه الأرقام حتى تصبح مفيدة.

وفى هذا العمل سنقوم باستخدام كل المقاييس المختلفة للإحصاء مثل «المتوسط» ولكن مثل هذه المقاييس تعتبر ممثلاً لمجموعة من الأرقام وبينما تقوم بتوضيح بعض الأرقام فى وقت ما فهى أيضاً تقوم بإخفاء مظاهر البعض الآخر. ولمعرفة كيفية تطبيق الإحصاء دعنا نتخيل قرية بها:



والدخل الكلى لهذه القرية يصبح ٣٠٠٠٠ دولار ، وإذا قسمناه على ١١١ فرداً ، فإنه يعطى ٢٧٠ دولاراً في السنة لأغلب الحالات.

وإذا أخذنا في اعتبارنا الدخل المتوسط (حيث يوجد ٥٪ فقط لهم دخل أكبر) أو الأسلوب السائد (وهو الدخل الذي يتكسبه معظم الناس). وفي كلتا الحالتين سيكون ذلك ١٠٠ دولار فقط أي أنه يتجاهل دخل الأشخاص الأكثر ثراءً. ولكي نقوم بتوضيح صورة الدخل على نحو أفضل فربما نتجاهل الأعشار العليا أو السفلي (مستوى ١٠٪ و ٩٠٪) وبالنسبة لعشر ٩٠٪ فإنه يلحق بالفرض الحادي عشر من أعلى وهو الدخل الأوسط.



قيم «أ»

فى كل اختبارات الإحصاء يوجد رقم يتم الاستشهاد به يسمى «حد الثقة» أو «قيمة أ» وهو يأخذ قيم ٥٪ أو ١٪ أو أى قيمة أخرى . وهذا الرقم يحدد درجة التأكد من أن هذا الاختبار يتوافق مع مجموعة الأرقام التى يتعامل معها. وهذا الرقم يعبر عن الأرقام الشاذة التى تعطى نتائج إيجابية ولكنها خاطئة . ولايوجد اختبار يعطى نتائج مثالية! فكلما ازدادت درجة التأكد زادت تكلفة هذا الاختبار وهذا يعنى أنه يتعين على القائمين على اختبارها أن يتقبلوا كل أنواع الخطأ الممكنة. `



ذلك يعنى أن هناك إقراراً بأن قيم أ يتم تصميمها بحيث إنها تحد من فرصة النتائج الإيجابية الخاطئة. وكلما زادت صرامة قيمة أ ازدادت اختيارية الاختبار ولكن على الجانب الآخر فإنها تجعله أقل حساسية. ففي مثال اختبار سمية بعض الملوثات البيئية فإن قيمة أ التي تُقدر بـ ٩٥٪ تجنبنا الإنذارات الخاطئة للملوثات ولكنها في نفس الوقت تجعلنا أكثر عرضة للأضرار الكاذبة. لذلك فإنه يتعين علينا أن نسأل أنفسنا أثناء القيام ببعض الاختبارات الواجبة: هل بعض المواد بالفعل لها آثار ضارة أم أن الآثار المنذرة يجب قبولها على أية حال؟ وفي كلتا الحالتين يجب اتخاذ إجراء وقائي. والسؤال المحتوم في هذه الحالة هو: لمصلحة من تتم هذه الاختبارات؟

وحتى فى الاستخدامات الأبسط للإحصاء كما فى عملية تمثيل المعلومات التجريبية فإنه يتعذر علينا الحكم على القيم. بالطبع لا تتلازم كل النقاط مع المنحنى المرسوم وإلا إذا كانوا قريبين جداً فهذا يعنى أنها قيم ملفقة . وكذلك هناك بعض القيم تبتعد تماماً عن باقى الحشد ونسمى هذه القيم "Out liers" وإذا تم إدراجهم مع القيم فسوف يؤثرون بالسلب لذلك فيجب تجنبهم بعد التأكد من أنهم لا ينتمون إلى هذه الفئة (ربما نتيجة خطأ ما فى القياس).



الاحتمال

تُبنى طرق التعامل مع البيانات الإحصائية بصورة أساسية على نظرية الاحتمال . ويتضمن هذا ثلاثة مبادىء واضحة والتي تتداخل مع بعضها بصورة متكررة.





تتطلب الأحكام ، على «توجيه» قطعة النقود، النظرية الرياضية للاحتمال والإحصاء . وفى هذه الحالة سيصاحب الافتراضات عن سلوك قطعة النقود تصميم تجريبى بالإضافة إلى تقييم مقادير الخطأ ووضع حدود يقينية للأحكام النهائية. ويقودنا تحليل إلقاء قطعة النقود بعد توضيحه إلى مجموعة من النتائج الخطيرة . فبينما تبدو صيغة السؤال المباشر أنها نص بسيط للاحتمال (الصور والكتابة لهم احتمالات متساوية فى القطعة غير الموجهة) ، فالصيغة العكسية (هل القطعة موجهة؟) تتضمن أحكاماً مدغمة



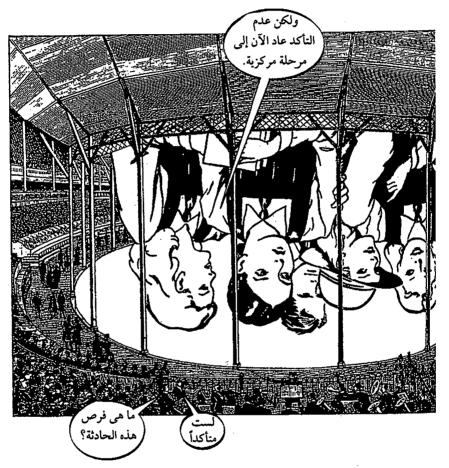
عدم التأكد

يقع هؤلاء المختصون بإمداد الأرقام سواء إذا كانت إلى السياسيين أو إلى عامة الشعب في ورطة كبيرة ، فإذا قاموا بتوضيح عدم التأكد والتحفظات حول أرقام معينة لن يكون ذلك مفهوماً.

وعلى الجانب الآخر إذا قاموا بتبسيط العملية وذكروا «أرقاماً ساحرة» على قدر أمان كبير



ويكمن التحدى العظيم للرياضيات من الناحية الاجتماعية في إدارة وتنظيم عدم التأكد.ولقد ساد الاعتقاد لفترة طويلة بأن تقدم العلوم الطبيعية من الممكن أن يقلل أهمية عدم التأكد والتي ظلت لها إمكانية الترويض بواسطة نظرية الاحتمال.



وقد قام عدم التأكد بقهر الرياضيات، وعلى الجانب الآخر فهو أساس لـ «نظرية الكم» في الفيزياء .. وفي هذه الأيام علينا أن نتحدى آثار الحضارة الصناعية على البيئة الطبيعية.

وقد أصبح عدم التأكد في المقدمة لأول مرة. وتعتبر تسمية أخرى جديدة في الرياضيات بـ «النكبة Catastaophe» أو «العماء Chaos» غير مدهشة .والآن نستطيع أن نضع عدم التأكد ضمن أفكارنا التي توضح ما تتضمنه الرياضيات.

الأرقام السياسية

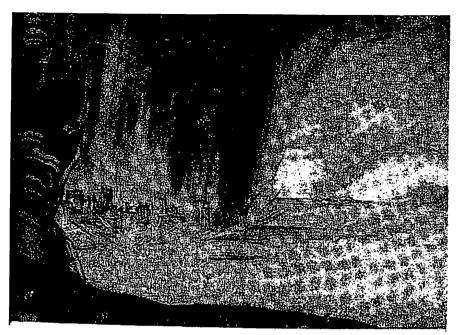
يعتبر فهمنا للأرقام (والتي تم وضعها للعد والحساب) غير ملائم بالنسبة للأرقام المستخدمة في صنع السياسة .هذه الاستخدامات تتطلب مفهوماً ومهارات مختلفة .

وبسبب اعتيادنا الدائم على كون الرياضيات دقيقة وصحيحة ، فإننا لا نميل إلى تصديق أن عدم التأكد يعتبر جزء من الأرقام السياسية. وقد أدى الذكر الدقيق للأرقام في وسائل الإعلام إلى إيقاع عدم التأكد في أزمة كبيرة. وعلى كل حال فإذا ذكرنا رقماً ما مكوناً من خانتين مثل ٤٧ فإننا نعرف أنه مختلف عن ٤٦ ، ٤٨ أو أننا نعرفه بدقة حوالى ٢٪.



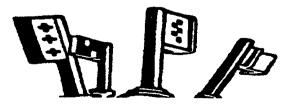


اخرى. و بالمناسبة لن نجد المدهدة الوطه المناسبة لن نجد اسرة «لوط» وعلى ذلك فإن المدن وعلى ذلك فإن المدن وعلى ذلك فإن المدن أن ال



وتوضح قصة "إنقاذ سدوم" أن الأرقام يمكن أن يكون لها معان كثيرة مختلفة فى النقاش. فترتبط «خمسون» بالتقدير أما «خمسة» أو «خمسة وأربعون» فترتبط بتفاوت هذا التقدير. ويعتمد الاختلاف بين «خمسين» و«خمسة وأربعين» على النص. وربما تتم ملاحظة هذا الفرق (إذا كان خارج التفاوت) فى أوقات ما ولا يُلاحظ فى أوقات أخرى. وبالرغم من أن المثال كان عن الأرقام السياسية ولكن نقطة أن المعنى يعتمد على النص تتحقق فى كل التقديرات والقياسات.

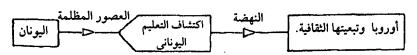
ويمكن ملاحظة نفس الظاهرة فى "تناقض المفتاح" عندما يستخدم شخص مفتاحاً جديداً لقفل ما فإنه يكون متوافقاً معه، وإذا قام أحدهم بعمل نسخة منه فإن هذه النسخة تتوافق أيضاً مع القفل لأن سماحية الآلة كانت قريبة من سماحية القفل. ولكننا نلاحظ أنه بعد تكرار النسخ من النسخ تتابعياً فإن النسخة الأخيرة لا تتوافق مع القفل وذلك لأنه تم تراكم سماحيات الآلة فى كل مرة. وبدلالة القياس نجد أن C=B=A ولكن K=A . ويبدو هذا جنوناً بدلالة الحسابات العادية ولكنه يوضح أن الأرقام فى حالة القياس والتقدير يكون لها معنى فقط بناءاً على محتوى النص ولا تعنى نفس المعنى فى حالة العد البسيط.



الرياضيات والمركزية الأوروبية

لقد لعبت الرياضيات الأوروبية دوراً هاماً في الوعى الذاتي الأوروبا أي الإحساس بأن الثقافة الأوروبية هي الأعظم وأنها هي الحقيقة الوحيدة .و يرى الناس الذين يعتقدون أن الرياضيات عالمية أنه من الصعب أن تكون الرياضيات والإمبريالية تماشوا جنباً إلى جنب. ولكن الرياضيات قد تم استخدامها كوسيلة لتحقيق سفلية ووضاعة







الرياضيات العرقية

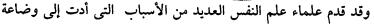


فهى تهدف إلى إقامة علاقة قوية بين الرياضيات والثقافة والمجتمع وتذكرنا بأن الرياضيات تحتوى على أشياء أكثر من الدراسات المجردة النظرية الأفلاطونية ومناهج التدريس المشتقة منها. ويمكننا أن نرى المقدار الكبير الذى أثرت به أشكال الإبداع والابتكار في الطرق المختلفة التي يتناول بها الأفراد المختلفون الأمور الرياضية.











أين الآن لقد سادت وجهة النظر الأفلاطونية للرياضيات في الثقافة الغربية على مدى العصور.



أوروبية في الرياضيات.
أن البحث الرياضي قد تجاهل مباديء عدم الناكد في الفكر الرياضي التأكد في الفكر الرياضي إلا أن ظهور الحاسبات الألية جعل الرياضيات الحسابية المبينية على التجريب تتآلف مع النظرية

تشويه إساهمات الثقافات الغير

وبغض النظر عن انتشار معرفة القراءة والكتابة إلا أنها لا تزال مقتصرة على صفوة الاجتماعيين والمثقفين .



وتحت هذه الظروف فمن الضرورى لنا أن نعرف ونقدر فشل الرياضيات (من خلال العلم) فى انتزاع عدم التأكد من العالم العملى من حولنا .ومن الضرورى أيضاً أن نعيد التفكير فى المعرفة الحقيقية وكيفية تحققها.

لذلك فإن الرياضيات تواجه تحديات جديدة .وعلى المواطن أن يقوم بدوره في مواجهة هذه التحديات . ففي كلمات الأسقف بيركلي :كل واحد....



المحتوبات

الصفحة	الموضوع
5	مقدمة
9	لماذا الرياضيات
13	الحساب
19	الأرقام المكتوبة
30	الصفر
33	أرقام خاصة
37	الأرفام الكبيرة
39	الأسس
43	اللوغاريتمات
45	الحساب Calculation
48	المعادلات
54	القياس أ
60	الرياضيات اليونانية
61	فيثاغورث
63	متناقضات «زينو».
65	إقليدس
68	الرياضيات الصينية
70	تشيو نشانج
71	أربعة علماء رياضيات صينيون
74	الرياضيات الهندية
75	هندسة «الفيدا»
77	براهما جوبتا
78	أرقام جاين
79	اندماجات «فیدیك» و «جاین»
80	الشعر الرياضي

82	رامانوچان
83	الرياضيات الإسلامية
84	الخوارزمي
85	تطوير الجبر
88	اكتشاف حساب المثلثات
89	البطاني
90	البطانى
91	ابن يونس وثابت بن قرة السلمانية المسلمانية ا
92	الطوسى
93	حل المسائل التي تتضمن أرقاماً صحيحة
94	نشأة الرياضيات الأوروبية سيسسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسيسي
97	رينيه ديكارت
99	الهندسة التحليلية
102	الدوال
107	الدوال
108	التفاضل
111	التكامل
117	أسئلة بيركلي
120	إله أويلر
124	علوم الهندسة اللاإقليدية السيسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسسس
126	الفضاءات نونية الأبعاد
128	إيفارست جالوا
129	المجموعات
132	العمليات الجبرية على الفئات
135	كانته، والفئات
141	ئرمة في الرياضيات
142	راشيل والحقيقة الرياضية
145	نظرية «جوديل»نظرية «جوديل»

ماكينة «تورينج». / 4
الفراكتلات Fractals الفراكتلات
نظرية العماءنظرية العماء العماء
الطبولوجي
نظرية الأرقّام
الإحصاء
قيم _ «أ»قام _ «أ»
الاٰحتمال
عدم التأكدعدم التأكد المستسلم
الأرقام السياسية 57
الرياضيات والمركزية الأوروبية
الرياضيات العرقية "
الرياضيات ونوع الجنس 174
ريانين الآن؟
.ي. فف ب

المشروع القومى للترجمة

المشروع القومى للترجمة مشروع تنمية ثقافية بالدرجة الأولى، ينطلق من الإيجابيات التى حققتها مشروعات الترجمة التى سبقته فى مصر والعالم العربى ويسعى إلى الإضافة بما يفتح الأفق على وعود المستقبل، معتمداً المبادئ التالية:

- ١ الخروج من أسر المركزية الأوروبية وهيمنة اللغتين الإنجليزية والفرنسية.
- ٢ التوازن بين المعارف الإنسانية في المجالات العلمية والفنية والفكرية والإبداعية.
- ٣ الإنحياز إلى كل ما يؤسس لأفكار التقدم وحضور العلم وإشاعة العقلانية
 والتشجيع على التجريب.
- لأصول المعرفية التي أصبحت أقرب إلى الإطار المرجعي في الثقافة الإنسانية المعاصرة، جنبًا إلى جنب المنجزات الجديدة التي تضع القارئ في القلب من حركة الإبداع والفكر العالميين.
- العمل على إعداد جيل جديد من المترجمين المتخصصين عن طريق ورش
 العمل بالتنسيق مع لجنة الترجمة بالمجلس الأعلى للثقافة.
- ٦ الاستعانة بكل الخبرات العربية وتنسيق الجهود مع المؤسسات المعنية بالترجمة.

المشروع القومى للترجمة

ت : أحمد درويش	جون کوین	١ - اللغة العليا (طبعة ثانية)
ت : أحمد فؤاد بلبع	ك. مادهو بانيكار	٧- الوثنية والإسلام
ت : شوقى جلال	جورج جيمس	٣- التراث المسروق
ت: أحمد الحضري	انجا كاريتنكوفا	 ٤- كيف تتم كتابة السيناريو
ت : محمد علاء الدين منصور	إسماعيل فصيح	٥- تريا في غيبوية
ت : سعد مصلوح / وفاء كامل فايد	ميلكا إفيتش	٦- اتجاهات البحث اللساني
ت : يوسف الأنطكي	لوسيان غولدمان	٧- العلوم الإنسانية والفلسفة
ت : مصطفى ماهر	ماكس فريش	٨- مشعلو الحرائق
ت : محمود محمد عاشور	أندرو س. جودي	٩- التغيرات البيئية
ت: محمد معتصم وعبد الجليل الأزدى وعمر حلى	جيرار جينيت	١٠- خطاب الحكاية
ت : هناء عبد الفتاح	فيسوافا شيمبوريسكا	۱۱- مختارات
ت : أحمد محمود	ديفيد براونيستون وايرين فرانك	١٢- طريق الحرير
ت : عبد الوهاب علوب	روبرتسن سميث	١٣ - ديانة الساميين
ت : حسن المودن	جان بیلمان نویل	١٤- التحليل النفسى للأدب
ت : أشرف رفيق عفيفي	إدوارد لويس سميث	١٥- المركات الفنية
ت: بإشراف: أحمد عتمان	مارتن برنال	١٦ - أثينة السوداء
ت : محمد مصطفی بدوی	فيليب لاركين	۱۷- مختارات
ت : طلعت شاهين	مختارات	١٨- الشعر النسائي في أمريكا اللاتينية
ت : نعيم عطية	چورج سفیریس	١٩- الأعمال الشعرية الكاملة
ت: يمنى طريف الخولي / بدوى عبد الفتاح	ج. ج. کراوٹر	٢٠ - قصة العلم
ت : ماجدة العناني	صمد بهرنجی	٢١- خوخة وألف خوخة
ت : سید أحمد على الناصري	جون أنتيس جون أنتيس	٢٢- مذكرات رحالة عن المصريين
ت : سىعىد توفىق	هانز جيورج جادامر	٢٢- تجلى الجميل
ت : بکر عباس	باتريك بارندر	٢٤ - ظلال المستقبل
ت : إبراهيم الدسوقي شتا	مولانا جلال الدين الرومي	۲۵– مثنوی
ت : أحمد محمد حسين هيكل	محمد حسين هيكل	٢٦– دين مصر العام
ت : نخبة	مقالات	۲۷- التنوع البشري الخلاق
ت : منى أبو سنه	جون لوك	٢٨- رسالة في التسامح
ت : بدر الديب	جيمس ب. كارس	٢٩- الموت والوجود
ت : أحمد قؤاد بلبع	ك. مادهو بانيكار	٣٠- الوثنية والإسلام (ط٢)
ت: عبد الستار الطوجي / عبد الوهاب طوب	جان سوفاجيه – كلود كاين	٣١- مصادر دراسة التاريخ الإسلامي
ت : مصطفى إبراهيم فهمى	ديفيد روس	٣٢ الانقراض
ت : أحمد فؤاد بلبع	أ. ج. هوبكنز	 ٣٢ التاريخ الاقتصادي لإفريقيا الغربية
ت : حصة إبراهيم المنيف	روجر ألن	٣٤- الرواية العربية
ت : خلیل کلفت	پول . ب . دیکسون	٣٥- الأسطورة والحداثة

ت : حياة جاسم محمد	والاس مارتن	٣٦- نظريات السرد الحديثة
ت : جمال عبد الرحيم	بريجيت شيفر	٣٧− واحة سيوة وموسيقاها
ت : أنور مغيث	الن تورين	٣٨- نقد الحداثة
ت : منيرة كروان	بيتر والكوت	٣٩- الإغريق والمسد
ت : محمد عيد إبراهيم	أن سكستون	٤٠ - قصائد حب
ت: عاطف أحمد / إبراهيم فتحي / محمود ماجد	بيتر جران	٤١- ما بعد المركزية الأوربية
ت : أحمد محمود	بنجامين بارير	٤٢ - عالم ماك
ت : المهدى أخريف	أوكمنافيو پاث	٤٣- اللهب المزدوج
ت : مارلين تادرس	ألدوس هكسلى	٤٤ – بعد عدة أصياف
ت : أحمد محمود	روبرت ج دنيا – جون ف أ فاين	٤٥- التراث المغدور
ت : محمود السيد على	بابلو نيرودا	٤٦ - عشرون قصيدة حب
ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد	رينيه ويليك	٤٧- تاريخ النقد الأدبي الحديث (١)
ت : ماهر جویجاتی	فرانسوا دوما	٤٨- حضارة مصر الفرعونية
ت : عبد الوهاب علوب	هـ ، ت . نوريس	٤٩ - الإسلام في البلقان
ت : محمد برادة وعثماني لليلود ويوسىف الأنطكي	جمال الدين بن الشيخ	٥٠- ألف ليلة وليلة أو القول الأسير
ت : محمد أبو العطا	داريو بيانويبا وخ. م بينياليستي	٥١ - مسار الرواية الإسبانو أمريكية
 ت: لطفى فطيم وعادل دمرداش 	بيتر ، ن ، نوفاليس وستيفن . ج	٥٢- العلاج النفسى التدعيمي
	روجسيفيتز وروجر بيل	
ت : مرسى سعد الدين	أ . ف . ألنجتون	٥٢- الدراما والتعليم
ت : محسن مصیلحی	ج . مايكل والتون	£ه- المفهوم الإغريقي للمسرح
ت : على يوسىف على	چون بولکنجهوم	ەە− ما وراء العلم
ت : محمود علی مکی	فديريكو غرسية لوركا	٦٥- الأعمال الشعرية الكاملة (١)
ت : محمود السيد ، ماهر البطوطي	فديريكو غرسية لوركا	٥٧ – الأعمال الشعرية الكاملة (٢)
ت : محمد أبو العطا	فديريكو غرسية لوركا	۵۸- مسرحیتان
ت: السيد السيد سنهيم	كارلوس مونييث	۹ه- المحبرة
ت : صبری محمد عبد الغنی	جوهانز ايتين	٦٠- التصميم والشكل
مراجعة وإشراف: محمد الجوهري	شارلوت سيمور – سميث	٦١- موسوعة علم الإنسان
ت : محمد خير البقاعي .	رولان بارت	٦٢- لذَّة النَّص
ت : مجاهد عبد المنعم مجاهد	رينيه ويليك	٦٢- تاريخ النقد الأدبى الحديث (٢)
ت : رمسيس عوض .	ألان وود	٦٤- برتراند راسل (سيرة حياة)
ت : رمسیس عوض .	برتراند راسل	ه٦- في مدح الكسل ومقالات أخرى
ت : عبد اللطيف عبد الحليم	أنطونيو جالا	٦٦- خمس مسرحيات أندلسية
ت : المهدى أخريف	فرناندو بيسوا	٦٧- مختارات
ت : أشرف الصباغ	فالنتين راسبوتين	٦٨- نتاشا العجوز وقصص أخرى
ت : أحمد فؤاد متولى وهويدا محمد فهمى	عبد الرشيد إبراهيم	 العالم الإسلامي في أولئل القرن العشرين
ت: عبد الحميد غلاب وأحمد حشاد	أوخينيو تشانج رودريجت	٧٠- ثقافة وحضارة أمريكا اللاتينية
ت : حسين محمود	داريو فو	٧١- السيدة لا تصلح إلا للرمى

ت : فۋاد مجلى	ت . س . إليوت	٧٢- السياسي العجوز
ت : حسن ناظم وعلى حاكم	چين . ب . توميکنز	٧٣- نقد استجابة القارئ
ت : حسن بيومي	ل . ا . سىمىنوڤا	٧٤ - صلاح الدين والمماليك في مصر
ت : أحمد درويش	أندريه موروا	٥٧- فن التراجم والسير الذاتية
ت : عبد المقصود عبد الكريم	مجموعة من الكتاب	٧٦ - چاك لاكان وإغواء التحليل النفسى
ت: مجاهد عبد المنعم مجاهد	رينيه ويليك	٧٧- تاريخ القد الأنبي الحديث ج ٢
ت : أحمد محمود ونورا أمين	رونالد روبرتسون	 العولة: النظرية الاجتماعية والثقافة الكونية
ت : سعید الغائمی وئاصر حلاوی	بوريس أوسبنسكي	٧٩– شعرية التأليف
ت : مكارم الغمرى	ألكسندر بوشكين	٨٠ - بوشكين عند «نافورة الدموع»
ت : محمد طارق الشرقاوي	بندكت أندرسن	٨١ - الجماعات المتخيلة
ت : محمود السيد على	میجیل دی أونامونو	۸۲ مسرح میجیل
ت : خالد المعالى	غوتفرید بن	۸۳ مختارات
ت : عبد الحميد شيحة	مجموعة من الكتاب	٨٤ - موسوعة الأدب والنقد
ت : عبد الرازق بركات	صلاح زکی اقطای	٥٨- منصور الحلاج (مسرحية)
ت : أحمد فتحي يوسف شتا	جمال مير صادقي	٨٦ – طول الليل
ت : ماجدة العناني	جلال أل أحمد	۸۷ - نون والقلم
ت : إبراهيم الدسوقي شتا	جلال آل أحمد	۸۸ – الابتلاء بالتغرب
ت: أحمد زايد ومحمد محيى الدين	أنتونى جيدنز	٨٩ - الطريق الثالث
ت : محمد إبراهيم مبروك	میجل دی ترباتس	٩٠- وسنم السيف
ت: محمد هناء عبد الفتاح	باربر الاسوستكا	٩١ - المسرح والتجريب بين النظرية والتطبيق
	τ	٩٢ - أساليب ومضامين المسر
ت : نادية جمال الدين	كارلوس ميجل	الإسبانوأمريكي المعاصر
ت : عبد الوهاب علوب	مايك فيذرستون وسكوت لاش	٩٢- محدثات العولمة
ت : فوزية العشماوي	صمويل بيكيت	٩٤- الحب الأول والصحبة
ت: سرى محمد محمد عبد اللطيف	أنطونيو بويرو باييخو	٩٥- مختارات من المسرح الإسباني
ت : إدوار الخراط	قصص مختارة	٩٦- ثلاث زنبقات ووردة
ت : بشير السباعي	فرنان برودل	٩٧ - هوية فرنسا مج ١
ت : أشرف الصباغ	نماذج ومقالات	٩٨- الهم الإنساني والابتزاز الصهيوني
ت: إبراهيم قنديل	ديڤيد روبنسون	٩٩- تاريخ السينما العالمية
ت: إبراهيم فتحى	بول هيرست وجراهام تومبسون	١٠٠– مساعلة العولمة
ت : رشید بنحدو	بيرنار فاليط	١٠١- النص الروائي (تقنيات ومناهج)
ت : عز الدين الكتاني الإدريسي	عبد الكريم الخطيبي	١٠٢– السياسة والتسامح
ت : محمد بنیس	عبد الوهاب المؤدب	۱۰۳- قبر ابن عربی یلیه آیاء
ت : عبد الغفار مكاوى	برتولت بريشت	۱۰۶- أوبرا ماهوجنى
ت : عبد العزيز شبيل	چيرارچينيت	١٠٥– مدخل إلى النص الجامع
ت : د، أشرف على دعدور	د. ماریا خیسوس روبییرامتی	١٠٦- الأدب الأندلسي
ت: محمد عبد الله الجعيدي	نخبة	١٠٧ - صورة الفدائي في الشعر الأمريكي المعاصر

ت : محمود على مكي	مجموعة من النقاد	١٠٨- تاه دراسات عن الشعر الأندلسي
ت : هاشم أحمد محمد	چون بولوك وعادل درویش	١٠٩- حروب المياه
ت : منى قطان	حسنة بيجوم	١١٠- النساء في العالم النامي
ت : ريهام حسين إبراهيم	فرانسيس هيندسون	١١١– المرأة والجريمة
ت : إكرام يوسف	أرلين علوى ماكليود	١١٢- الاحتجاج الهادئ
ت : أحمد حسان	سادى پلانت	١١٣– راية التمرد
ت : نسیم مجلی	وول شوينكا	١١٤- مسرحيتا حصاد كونجى وسكان المستنقع
ت : سمية رمضان	فرچينيا وولف	١١٥- غرفة تخص المرء وحده
ت : نهاد أحمد سالم	سينثيا نلسون	١١٦ - امرأة مختلفة (درية شفيق)
ت : منى إبراهيم ، وهالة كمال	ليلى أحمد	١١٧- المرأة والجنوسة في الإسلام
ت : لميس النقاش	بث بارون	١١٨ - النهضة النسائية في مصر
ت : بإشراف/ رؤوف عباس	أميرة الأزهري سنيل	١١٩ - النساء والأسرة وقوانين الطلاق
ت : نخبة من المترجمين	ليلى أبو لغد	١٢٠- الحركة النسائية والتطور في الشرق الأوسط
ت: محمد الجندى ، وإيزابيل كمال	فاطمة موسىي	١٢١- الدليل الصغيرعن الكاتبات العربيات
ت : منيرة كروان		١٢٢- نظام العبودية القديم ونموذج الإنسان
ت: أنور محمد إبراهيم	نينل الكسندر وفنادولينا	١٢٢- الإمبراطورية العثمانية وعلاقاتها الدولية
ت : أحمد فؤاد بلبع	چون جرای	١٣٤- الفجر الكاذب
ت : سمحه الخولى	سىدرىك ئورپ دىڤى	١٢٥– التحليل الموسيقى
ت : عبد الوهاب علوب	قولقانج إيسر	١٢٦- فعل القراءة
ت : بشير السباعي	صفاء فتحى	۱۲۷- إرهاب
ت: أميرة حسن نويرة	سوزان باسنيت	١٢٨- الأدب المقارن
ت: محمد أبو العطا وأخرون	ماريا دولورس أسيس جاروته	١٢٩- الرواية الإسبانية المعاصرة
ت : شوقی جلال	أندريه جوندر فرانك	١٣٠– الشرق يصعد ثانية
ت : لويس بقطر	مجموعة من المؤلفين	١٢١- مصر القديمة (التاريخ الاجتماعي)
ت: عبد الوهاب علوب	مايك فيذرستون	١٣٢- ثقافة العولمة
ت : طلعت الشايب	طارق على	١٣٣- الخوف من المرايا
ت : أحمد محمود	باری ج. کیمب	١٣٤– تشريع حضارة
ت : ماهر شفيق فريد	ت. س. إليوت	١٣٥- المختار من نقد ت. س. إليوت
ت : ســــر توفيق	كينيث كونو	١٣٦- غلاحو الباشا
ت : كاميليا صبحى		١٣٧ مذكرات ضابط في الحملة الفرنسية
ت: وجيه سمعان عبد المسيح	إيڤلينا تاروني	١٣٨- عالم التليفزيون بين الجمال والعنف
ت : مصطفی ماهر	ريشارد فاچنر	۱۳۹ پارسیڤال
ت : أمل الجبورى	هربرت میسن	١٤٠- حيث تلتقي الأنهار
ت : نعيم عطية	مجموعة من المؤلفين	١٤١- اثنتا عشرة مسرحية يونانية
ت : حسن بیومی 	أ، م، فورستر ، ، ،	١٤٢- الإسكندرية: تاريخ ودليل
ت : عدلی السمری	ديريك لايدار	١٤٣ - قضايا التنظير في البحث الاجتماعي
ت : سلامة محمد سليمان	كارلو جولدونى	١٤٤- صاحبة اللوكاندة

ت : أحمد حسان	كارلوس فوينتس	١٤٥- موت أرتيميو كروث
ت : على عبدالرؤوف البمبي	ميجيل دي ليبس	١٤٦ - الورقة الحمراء
ت : عبدالغفار مكاوى	تانکرید دورست	١٤٧- خطبة الإدانة الطويلة
ت : على إبراهيم على منوفي	إنريكي أندرسون إمبرت	١٤٨- القصة القصيرة (النظرية والتقنية)
ت : أسامة إسبر	عاطف فضول	١٤٩- النظرية الشعرية عند إليوت وأدونيس
ت : منیرة کروان	روبرت ج. ليتمان	١٥٠ التجربة الإغريقية
ت : بشير السباعي	فرنان برودل	۱۵۱- هوية فرنسا مج ۲ ، ج۱
ت : محمد محمد الخطابي	نخبة من الكتاب	١٥٢ - عدالة الهنود وقصص أخرى
ت : فاطمة عبدالله محمود	فيولين فاتويك	١٥٣- غرام الفراعنة
ت : خلیل کلفت	فيل سليتر	۱۵۱- مدرسة فرانكفورت
ت : أحمد مرسى	نخبة من الشعراء	٥٥١- الشعر الأمريكي المعاصر
ت : مي التلمساني	جي أنبال وألان وأوديت فيرمو	١٥٦- المدارس الجمالية الكبرى
ت : عبدالعزيز بقوش	النظامي الكنوجي	۱۵۷ - خسرو وشیرین
ت : بشیر السباعی	فرنان برودل	١٥٨- هوية فرنسا مج ٢ ، ج٢
ت: إبراهيم فتحى	ديڤيد هوكس	١٥٩- الإيديولوچية
ت: حسین بیومی	بول إيرليش	١٦٠- ألة الطبيعة
ت: زيدان عبدالحليم زيدان	اليخاندرو كاسونا وأنطونيو جالا	١٦١- من المسرح الإسباني
ت: صلاح عبدالعزيز محجوب	يوحنا الأسيوى	١٦٢- تاريخ الكنيسة
ت: بإشراف: محمد الجرهرى	جوردن مارشال	١٦٢- موسوعة علم الاجتماع
ت: نبیل سعد	چان لاکوتیر	١٦٤- شامبوليون (حياة من نور)
ت: سهير المسادفة	أ. ن أفانا سيفا	١٦٥- حكايات الثعلب
ت: محمد محمود أبو غدير	يشعياهو ليقمان	١٦٦- العلاقات بين المتدينين والعلماندين في إسرائيل
ت: شکری محمد عیاد	رابندرانات طاغور	١٦٧– في عالم طاغور
ت: شکری محمد عیاد	مجموعة من المؤلفين	178- دراسات في الأدب والثقافة
ت: شکری محمد عیاد	مجموعة من المبدعين	١٦٩- إبداعات أدبية
ت: بسام یاسین رشید	ميغيل دليبيس	١٧٠– الطريق
ت: هدى حسين	فرانك بيجو	۱۷۱ - وضع حد
ت: محمد محمد الخطابي	مختارات	۱۷۲– حجر الشمس
ت:إمام عبد الفتاح إمام	ولتر ت. ستيس	١٧٢- معنى الجمال
ت: أحمد محمود	ايليس كاشمور	١٧٤ - صناعة الثقافة السوداء
ت: وجيه سمعان عبد المسيح	لورينزو فيلشس	١٧٥- التليفزيون في الحياة اليومية
ت: جلال البنا	توم تيتنبرج	١٧٦ - نحو مفهوم للاقتصاديات البيئية
ت: حصة إبراهيم المنيف	هنری تروایا	۱۷۷ - أنطون تشيخوف
ت: محمد حمدى إبراهيم		١٧٨- مختارات من الشعر اليوناني الحديث
ت: إمام عبد الفتاح إمام	أيسوب	۱۷۹ – حکایات أیسوب
ت: سليم عبد الأمير حمدان	إسماعيل فصيح	۱۸۰ - قصة جاويد
ت: محمد يحيى	فنسنت ب. ليتش	١٨١- النقد الأدبي الأمريكي

ت: ياسين طه حافظ	و ، ب ، ييتس	١٨٢ العنف والنبوءة
ت: فتحى العشري	رينيه چيلسون	١٨٣ چان كوكتو على شاشة السينما
ت: دسوقی سعید	هانز إبندورفر	١٨٤– القاهرة حالمة لا تنام
ت: عبد الوهاب علوب	توماس تومسن	ه۱۸- أسفار العهد القديم
ت:إمام عبد الفتاح إمام	ميخائيل إنوود	١٨٦ – معجم مصطلحات هيجل
ت:محمد علاء الدين منصور	بُزرج علوی	١٨٧– الأرضة
ت:بدر الديب	الفين كرنان	۱۸۸ - موت الأدب
ت:سعيد الغانمي .	پول دی مان	١٨٩ - العمى والبصيرة
ت:محسن سید فرجانی	كونفوشيوس	۱۹۰- محاورات كونفوشيوس
ت: مصطفى هجازى السيد	الحاج أبو بكر إمام	۱۹۱– الكلام رأسمال
ت:محمود سلامة علاوى	زين العابدين المراغي	١٩٢- رحلة إبراهيم بك جـ١
ت:محمد عبد الواحد محمد	بيتر أبراهامز	۱۹۲ – عامل المنجم
ت: ماهر شفيق فريد	مجموعة من النقاد	١٩٤- مختارات من النقد الأنجلو-أمريكي
ت:محمد علاء الدين منصور	إسماعيل فصيح	ه۱۹۰ شتاء ۸۶
ت:أشرف الصباغ	فالتين راسبوتين	١٩٦- المهلة الأخيرة
ت: جلال السعيد الحفناوي	شمس العلماء شبلي النعماني	۱۹۷– الفاروق
ت:إبراهيم سلامة إبراهيم	ادوين إمرى وأخرون	۱۹۸- الاتصال الجماهيري
ت: جمال أحمد الرفاعي وأحمد عبد اللطيف حماد	يعقوب لانداوى	١٩٩– تاريخ يهود مصر في الفترة العثمانية
ت: فخزی لبیب	جيرمى سيبروك	٢٠٠– ضحايا التنمية
ت: أحمد الأنصاري	جوزايا رويس	٢٠١- الجانب الديني للفلسفة
ت: مجاهد عبد المنعم مجاهد	رينيه ويليك	٢٠٢- تاريخ النقد الأدبى الحديث جـ٤
ت: جلال السعيد الحفناوي	ألطاف حسين حالى	٢٠٣- الشعر والشاعرية
ت: أحمد محمود هویدی	زالمان شازار	٢٠٤- تاريخ نقد العهد القديم
ت: أحمد مستجير	لويجى لوقا كافاللى- سفورزا	٢٠٥- الجينات والشعوب واللغات
ت: على يوسـف على	جيمس جلايك	٢٠٦- الهيولية تصنع علمًا جديدًا
ت: محمد أبو العطا عبد الرؤوف	رامون خوتاسندير	۲۰۷- لیل افریقی
ت: محمد أحمد صالح	دان أوريان	
ت: أشرف الصباغ	مجموعة من المؤلفين	٢٠٩– السرد والمسرح
ت: يوسىف عبد الفتاح فرج	سنائى الفزنوي	۲۱۰- مثنویات حکیم سنائی
ت: محمود حمدی عبد الغنی	جوناثان كللر	۲۱۱– فردینان دوسوسیر
ت: يوسىف عبدالفتاح فرج	مرزبان بن رستم بن شروین	٢١٢- قصيص الأمير مرزبان
ت: سید أحمد على الناصري	ريمون فلاور	٢١٢- مصر منذ قدوم نابليون حتى رحيل عبدالناصر
ت: محمد محمود محى الدين	أنتونى جيدنز	 ٢١٤- قواعد جديدة للمنهج في علم الاجتماع
ت: محمود سلامة علاوى	زين العابدين المراغى	۲۱۵- سیاحت نامه إبراهیم بیك جـ۲
ت: أشرف الصباغ	مجموعة من المؤلفين	۲۱۶- جوانب آخری من حیاتهم
ت: نادية البنهاوي	مر. بیکیت	۲۱۷ – مسرحیتان طلیعیتان
ت: على إبراهيم على منوفي	خوليو كورتازان	۲۱۸ – رایولا

٢١٩ بقايا اليوم	كازو ايشجورو	ت: طلعت الشايب
٢٢٠ الهيولية في الكون	باری بارکر	ت: على يوسف على
۲۲۱ شعرية كفافي	جریجوری جوزدانیس	ت: رفعت سلام
۲۲۱– فرانز کافکا	رونالد جرای	ت: نسیم مجلی
۲۲۲– العلم في مجتمع حر	بول فيرابنر	ت: السيد محمد نفادي
۲۲۶- دمار يوغسالافيا	برانكا ماجاس	ت: منى عبدالظاهر إبراهيم السيد
۲۲۵– حکایة غریق	جابرييل جارثيا ماركث	ت: السيد عبدالظاهر السيد
٢٢٦- أرض المساء وقصائد أخرى	ديفيد هربت لورانس	ت: طاهر محمد على البربري
٢٢٧- المسرح الإسباني في القرن السابع عشر	موسى مارديا ديف بوركى	ت: السيد عبدالظاهر عبدالله
٢٢/- علم الجمالية وعلم اجتماع الفن	جانيت وولف	ت:مارى تيريز عبدالمسيح وخالد حسن
٢٢٩– مأزق البطل الوحيد	نورمان كيجان	ت: أمير إبراهيم العمري
220- عن الذباب والفئران والبشر	فرانسواز جاكوب	ت: مصطفى إبراهيم فهمى
٢٣١- الدرافيل	خايمي سالوم بيدال	ت: جمال أحمد عبدالرحمن
۲۳۲- ما بعد المعلومات	توم ستينر	ت: مصطفى إبراهيم فهمى
٢٣٢– فكرة الاضمحلال	أرثر هومان	ت: طلعت الشايب
٢٣٤- الإسلام في السودان	ج. سبنسر تريمنجهام	ت: فؤاد محمد عكود
۲۳۵- دیوان شمس تبریزی ج۱	جلال الدين مولوى رومى	ت: إبراهيم الدسوقي شتا
٢٣٦- الولاية	میشیل تود	ت: أحمد الطيب
۲۳۷– مصر أرض الوادى	روبين فيرين	ت: عنايات حسين طلعت
/٢٣– العولمة والتحرير	الانكتار	ت: ياسر محمد جادالله وعربى مدبولى أحمد
٢٣٩- العربي في الأدب الإسرائيلي	جيلارافر - رايوخ	ت: نادية سليمان حافظ وإيهاب صلاح فايق
• ٢٤- الإسلام والغرب وإمكانية الحوار	کامی حافظ	ت: صلاح عبدالعزيز محجوب
٢٤١- في انتظار البرابرة	ج . م کویتز	ت: ابتسام عبدالله سعيد
221- سبعة أنماط من الغموض	وليام إمبسون	ت: صبری محمد حسن عبدالنبی
٢٤٢- تاريخ إسبانبا الإسلامية جـ١	ليفى بروفنسال	ت: على عبدالرؤوف البمبي
٢٤٤– الغليان	لاورا إسكيبيل	ت: نادية جمال الدين محمد
۲٤٥ - نساء مقاتلات	إليزابيتا أديس	ت: توفيق على منصور
٢٤٦– مختارات قصصية	جابرييل جارثيا ماركث	ت: على إبراهيم على منوفي
٢٤٧- الثقافة الجماهيرية والحداثة في مصر	والتر إرمبريست	ت: محمد طارق الشرقاوى
۲٤/- حقول عدن الخضراء	أنطونيو جالا	ت: عبداللطيف عبدالحليم عبدالله
٢٤٩- لغة التمزق	دراجو شتامبوك	ت: رفعت سىلام
. ٢٥- علم اجتماع العلوم	دومنييك فينيك	ت: ماجدة محسن أباظة
١٥٢- موسوعة علم الاجتماع (ج٢)	جوردن مارشال	ت: بإشراف: محمد الجوهري
٢٥١- رائدات المركة النسوية المصرية	مارجو بدران	ت: على بدران
٢٥٢- تاريخ مصر الفاطمية	ل. أ. سيمينوڤا	ت: حسن بيومي
٤ ه ٧ – الفلسفة	ديڤ روينسون وجودي جروفز	ت: إمام عبد الفتاح إمام
ه ۲۰- أفلاطون	ديڤ روينسون وجودي جروفز	ت: إمام عبد الفتاح إمام

۲۵۲- دیکارټ	ديف روينسون ، كريس جرات	ت: إمام عبد الفتاح إمام
٧ه٧- تاريخ الفلسفة الحديثة	وليم كلى رايت	ت: محمود سيد أهمد
۲۵۸– الغجر	سير أنجوس فريزر	ت: عُباده كُميلة
٢٥٩ مختارات من الشعر الأرمني عبر العصور	اقلام مختلفة	ت: فاروجان كازانجيان
270- موسوعة علم الاجتماع ج2	جوردن مارشال	ت: باشراف: محمد الجوهرى
۲٦١- رحلة في فكر زكى نجيب محمود	زكى نجيب محمود	ت: إمام عبد الفتاح إمام
٢٦٢ مدينة المعجزات	إدوارد مندوثا	ت: محمد أبو العطا عبد الرؤوف
٢٦٣– الكشف عن حافة الزمن	چون جريين	ت: على يوسف على
٢٦٤- إبداعات شعرية مترجمة	هوراس/ شلی	ت: لويس عوض
۲۹۵- روایات مترجمة	أوسكار وايلد وصموئيل جونسون	ت: لویس عوض
٢٦٦– مدير. المدرسة	جلال أل أحمد	ت: عادل عبدالمنعم سويلم
٢٦٧– فن الرواية	ديفيد لودچ	ت: ماهر البطوطى
۲٦٨- ديوان شمس تبريز <i>ي</i> ج٢	جلال الدين الرومي	ت: إبراهيم الدسوقي شتا
٢٦٩- وسط الجزيرة العربية وشرقها ج١	وليم چيفور بالجريف	ت: صبری محمد حسن
٢٧٠ وسط الجزير العربية وشرقها ج٢	وليم چيفور بالجريف	ت: صبری محمد حسن
٢٧١– الحضارة الغربية	توماس سی. باترسون	ت: شوقى جلال
٢٧٢- الأديرة الأثرية في مصر	س. س والترز	ت: إبراهيم سلامة
٢٧٢- الاستعمار والثورة في الشرق الأوسط	جوان أر. لوك	ت: عنان الشهاوي
٢٧٤– السيدة باربارا	رومولو جلاجوس	ت: محمود مکی
٣٧٥ - ت. س إليوت شاعرا وناقدا وكاتبا مسرحيا	أقلام مختلفة	ت: ماهر شفيق فريد
٢٧٦– فنون السينما	فرانك جوتيران	ت: عبد القادر التلمساني
٢٧٧- الجينات: الصراع من أجل الحياة	بريان فورد	ت: أحمد فوزي
۲۷۸- البدایات	إسحق عظيموف	ت: ظريف عبدالله
٢٧٩– الحرب الباردة الثقافية	ف.س. سوندرز	ت: طلعت الشايب
٢٨٠- من الأدب الهندي الحديث والمعاصر	بريم شند وأخرون	ت: سمير عبدالحميد
281- الفردوس الأعلى	مولانا عبد الحليم شرر الكهنوى	ت: جلال المفناوي
٢٨٢– طبيعة العلم غير الطبيعية	لويس ولبيرت	ت: سمير حنا صادق
۲۸۲– السهل يحترق	خوان رولفو	ت: على البمبي
۲۸۶– هرقل مجنونا	يوريبيدس	ت: أحمد عتمان
٢٨٥- رحلة الخواجة حسن نظامي	حسن نظامي	ت: سمير عبد الحميد
٢٨٦- رحلة إبراهيم بك ج٣	زين العابدين المراغي	ت: محمود سلامة علاري
2007- الثقافة والعولمة والنظام العالمي	انتونى كنج	ت: محمد يحيى وأخرون
۲۸۷- الفن الروائي	ديفيد لودج	ت: ماهر البطوطي
۲۸۹- ديوان منجوهر <i>ي</i> الدامغاني	أبو نجم أحمد بن قوص	ت: محمد نور الدين عبدالمنعم
٢٩٠ علم اللغة والترجمة	جورج مونان	ت: أحمد زكريا إبراهيم
٢٩١- المسرح الإسباني في القرن العشرين ج١	فرانشسكو رويس رامون	ت: السيد عبد الظاهر
•	فرانشسكو رويس رامون	ت: السيد عبد الظاهر

ت: نخبة من المترجمين	روجر ألان	۲۹۲– مقدمة لملادب العربي
ت: رجاء ياقوت صالح	روپير ۱۰۰۰ بوالو	۲۹۶ - فن الشعر
ت: بدر الدين حب الله الديب	جوزیف کامبل جوزیف کامبل	٢٩٥ - سلطان الأسطورة
ت: محمد مصطفی بدوی	برریت دسی ولیم شکسبیر	۲۹۳ مکیث
ت: ماجدة محمد أنور	ريمير ديونيسيوس تراكس - يوسف الأمواني	٢٩٧- فن النحو بين اليونانية والسريانية
ت: مصطفی حجازی السید	أبو بكر تفارابليوه	۲۹۸ - مأساة العبيد
ت: هاشم أحمد فؤاد	جو بــر ـــر بــر. جين ل. مارکس	٢٩٩- ثورة التكنولوجيا الحيوية
ت: جمال الجزيري وبهاء چاهين	ئېين ن. سرستن اويس عوض	۲۰۰- أسطورة برومثيوس مج\
ت: جمال الجزيري و محمد الجندي	ریاں اور ان اویس عوض	۳۰۱ أسطورة برومثيوس مج٢
ت: إمام عبد الفتاح إمام	حیال کی کی جروفز جون هیتون وجودی جروفز	،سترره بررسیرس سع ۲۰۲- فنجنشتین
ت: إمام عبد الفتاح إمام	جين هوب وبورن فان لون جين هوب وبورن فان لون	۳۰۳ ـ يوزا
ت: إمام عبد الفتاح إمام	ريوس	۳۰۶– مارکس
ت: صلاح عبد الصبور	کروزیو مالابارته کروزیو مالابارته	٣٠٥ الجلا
ت: نبیل سعد	ودد.ه چان - فرانسوا ليوتار	٣٠٦- الحماسة - النقد الكانطي للتاريخ
 ت: محمود محمد أحمد	ب ی دیفید بابینو	۲۰۷– الشعور
ت: ممدوح عبد المنعم أحمد	ستيف جونز	 ۲۰۸- علم الوراثة
ت: جمال الجزيري	أنجوس چيلاتي	، حد ۲۰۹- الذهن والمخ
ت: محيى الدين محمد حسن	ناجی هید	۲۱۰ یونج
ت: فاطمة إسماعيل	- کولنجوود	٣١١– مقال في المنهج الفلسفي
ت:أسعد حليم	ولیم دی بویز	٣١٢ ـ روح الشعب الأسود
ت: عبدالله الجعيدي	خابیر بیان	٣١٣– أمثال فلسطينية
ت: هویدا السباعی	جينس مينيك	٣١٤– الفن كعدم
ت: كاميليا صبحى	ميشيل بروندينو	٣١٥– جرامشي في العالم العربي
ت: نسیم مجلی	أ.ف. سىتون	٣١٦– محاكمة سقراط
ت: أشرف الصباغ	شير لايموفا- زنيكين	۳۱۷ عد
ت: أشرف الصباغ	نخبة	٣١٨ – الأدب الروسى في السنوات العشر الأخيرة
ت: حسام نایل	جايتر ياسبيفاك وكرستوفر نوريس	۳۱۹– صور دریدا
ت: محمد علاء الدين منصور	محمد روشن	٣٢٠- لمعة السراج في حضرة التاج
ت: نخبة من المترجمين	ليفي برو فنسيال	٣٢١- تاريخ إسبانيا الإسلاميةج٢
ت: خالد مفلح حمزه	دبليو يوجين كلينباور	٣٢٢- وجهاّت غربية حديثة في تاريخ الفن
ت: هانم سلیمان	تراث يوناني قديم	٣٢٣– فن الساتورا
ت: محمود سىلامة علاوى	أشرف أسدئ	٣٢٤– اللعب بالنار
ت: كرستين يوسف	فيليب بوسان	٣٢٥- عالم الآثار
ت: حسن صقر	جورجين هابرماس	٣٢٦- المعرفة والمصلحة
ت: توفيق على منصور	نخبة	٣٢٧- مختارات شعرية مترجمة
ت: عبد العزيز بقوش	نور الدين عبد الرحمن بن أحمد	٣٢٨– يوسف وزليخا
ت: محمد عيد إبراهيم	تد هیوز	٣٢٩– رسائل عيد الميلاد
ت: سامی مىلاح	مارفن شبرد	٣٣٠- كل شيء عن التمثيل الصامت

ت: سامية دياب	ستيفن جراي	٣٣١- عندما جاء السردين
ت: على إبراهيم على منوفي	نخبة	· ٢٣٢- القصة القصيرة في إسبانيا
ت: بکر عباس	نبیل مطر	222- الإسلام في بريطانيا
ت: مصطفی فهمی	أرثر س كلارك	٣٢٤– لقطات من المستقبل
ت: فتحى العشري	ناتالي ساروت	٣٣٥– عصير الشك
ت: حسن صابر	نصوص قديمة	٣٣٦- متون الأهرام
ت: أحمد الأنصاري	جوزایا رویس	227- فلسفة الولاء
ت: جلال السعيد الحفناوي	نخبة	٣٣٨– قصص قصيرة من الهند
ت: محمد علاء الدين منصور	على أصغر حكمت	٣٣٩- تاريخ الأدب في إيران جـ٣
ت: فخری لبیب	بيرش بيربيروجلو	٣٤٠ اضطراب في الشرق الأوسط
ت: حسن حلمي	راینر ماریا راکه	۳٤۱– قصائد من رلکه
ت: عبد العزيز بقوش	نور الدين عبدالرحمن بن أحمد	۲۶۲– سیلامان وأبسیال
ت: سمیر عبد ربه	نادين جورديمر	٣٤٣– العالم البرجوازي الزائل
ت: سمیر عبد ربه	بيتر بلانجوه	٢٤٤- الموت في الشمس
ت: يوسف عبد الفتاح فرج	بونه ندائى	ه٣٤- الركض خلف الزمن
ت: جمال الجزيري	رشاد رشدی	٣٤٦- سحر مصر
ت: بكر الحلو	جان كوكتو	٣٤٧ الصبية الطائشون
ت: عبدالله أحمد إبراهيم	محمد فؤاد كوبريلى	٣٤٨- المتصوفة الأولون في الأدب التركي جـ ١
ت: أحمد عمر شاهين	أرثر والدرون وأخرون	٣٤٩- دليل القارئ إلى الثقافة الجادة
ت: عطية شحاتة	أقلام مختلفة	٣٥٠– بانوراما الحياة السياحية
ت: أحمد الانصاري	جوزايا رويس	٣٥١- مبادئ المنطق
ت: نعيم عطية	قسطنطين كفافيس	۳۵۲– قصائد من كفافيس
ت: على إبراهيم على منوفي	باسيليو بابون مالدوناند	٣٥٣- الفن الإسلامي في الأندلس (الزخرفة الهندسية)
ت: على إبراهيم على منوفي	باسيليو بابون مالدوناند	2 0 ٣- الفن الإسلامي في الأندلس (الزخرفة النباتية)
ت: محمود سلامة علاوى	حجت مرتضى	٣٥٥- التيارات السياسية في إيران
ت: بدر الرفاعي	بول سالم	٦٥٦- الميراث المر
ت: عمر الفاروق عمر	نصوص قديمة	۳۵۷– متون هیرمیس
ت: مصطفی حجازی السید	نخبة	٣٥٨– أمثال الهوسا العامية
ت: حبيب الشاروني	أفلاطون	۳۵۹- محاورات بارمنیدس
ت: ليلي الشربيني	أندريه جاكوب ونويلا باركان	٣٦٠- أنثروبولوچيا اللغة
ت: عاطف معتمد وأمال شاور	ألان جرينجر	٣٦١- التصحر: التهديد والمجابهة
ت: سيد أحمد فتح الله	هاينرش شبورال	٣٦٢~ تلميذ بابنيبرج
ت: صبری محمد حسن	ريتشارد جيبسون	٣٦٣- حركات التحرر الأفريقي
ت: نجلاء أبو عجاج	إسماعيل سراج الدين	٣٦٤– حداثة شكسبير
ت: محمد أحمد حمد	شارل بودلير	۳۱۵– سام باریس
ت: مصطفی محمود محمد	كلاريسا بنكولا	٣٦٦- نساء يركضن مع الذئاب
ت: البرّاق عبدالهادى رضا	نخبة	٣٦٧- القلم الجرىء
ت: عابد خزندار	جيرالد برنس	۲٦٨– المصطلح السردى

ت: فوزية العشماوي	فوزية العشماوى	٣٦٩- المرأة في أدب نجيب محفوظ
ت: فاطمة عبدالله محمود	كليرلا لويت	٣٧٠- الفن والحياة في مصر الفرعونية
ت: عبدالله أحمد إبراهيم	محمد فؤاد كوبريلى	٣٧١- المتصوفة الأولون في الأدب التركي ج٢
ت: وحيد السعيد عبدالحميد	وانغ مينغ	٣٧٢– عاش الشباب
ت: على إبراهيم على منوفي	أمبرتو إيكو	٣٧٣- كيف تعد رسالة دكتوراه
ت: حمادة إبراهيم	أندريه شديد	٣٧٤- اليوم السادس
ت: خالد أبو اليزيد	ميلان كونديرا	ه ۲۷ - الخلود
ت: إدوار الخراط	نخبة	٣٧٦- الغضب وأحلام السنين
ت: محمد علاء الدين منصبور	على أصغر حكمت	٣٧٧- تاريخ الأدب في إيران جـ٤
ت: يوسف عبدالفتاح فرج	محمد إقبال	٣٧٨- المسافر
ت: جمال عبدالرحمن	سنيل باث	٣٧٩- ملك في الحديقة
ت: شيرين عبدالسلام	جونتر جراس	٣٨٠- حديث عن الخسارة
ت: رانيا إبراهيم يوسف	ر . ل. تراسك	٢٨١- أساسيات اللغة
ت: أحمد محمد نادي	بهاء الدين محمد إسفنديار	۲۸۲- تاریخ طبرستان
ت: سمير عبدالحميد إبراهيم	محمد إقبال	٣٨٣– هدية الحجاز
ت: إيزابيل كمال	سوزان إنجيل	٣٨٤– القصص التي يحكيها الأطفال
ت: يوسف عبدالفتاح فرج	محمد على بهزادراد	200- مشتري العشق
ت: ريهام حسين إبراهيم	جانيت تود	٣٨٦– دفاعًا عن التاريخ الأدبي النسوي
ت: بهاء چاهين	چون دن	٣٨٧- أغنيات وسىوناتات
ت: محمد علاء الدين منصور	سعدى الشيرازي	۲۸۸- مواعظ سعدی الشیرازی
ت: سمير عبدالحميد إبراهيم	نخبة	٣٨٩- من الأدب الباكستاني المعاصر
ت: عثمان مصطفی عثمان	نخبة	٣٩٠- الأرشيفات والمدن الكبرى
ت: منى الدرويي	مایف بینشی	٣٩١– الحافلة اللينكية
ت: عبداللطيف عبدالحليم	نخبة	٣٩٢- مقامات ورسائل أندلسية
ت: نخبة	ندوة لويس ماسينيون	٢٩٢- في قلب الشرق
ت: هاشم أحمد محمد	بول ديفيز	٣٩٤- القوى الأساسية الأربع في الكون
ت: سليم حمدان	إسماعيل فصيح	۳۹۵- آلام سياوش
ت: محمود سلامة علاوى	تقی نجاری راد	٣٩٦ السافاك
ت: إمام عبدالفتاح إمام	لورانس جين	۳۹۷– نیتشه
ت: إمام عبدالفتاح إمام	فيليب تودى	۳۹۸– سارتر
ت: إمام عبدالفتاح إمام	ديفيد ميروفتس	۳۹۹– کامی
ت: باهر الجوهر <i>ي</i>	مشيائيل إنده	٠٠٠ ع-مومو
ت: ممدوح عبد المنعم	زيادون ساردر	٤٠١- الرياضيات

التنفيذ والطباعة: Stampa التنفيذ والطباعة: الميدان سفنكس - المهندسين تليفون: 3034408 - 3034408